

ע"פ 919/14 - פלוני נגד מדינת ישראל

בבית המשפט העליון בשבתו כבית משפט לערעוורים פליליים

919/14 ע"ג
1174/14 ע"ב

לפני:
כבוד השופט ח' מלצר
כבוד השופט י' עמית
כבוד השופט א' שרם

פלוני המערער בע"פ 919/14
והמשיב בע"פ :1174/14

۱۲۱

המשיבה בע"פ 919/14
והמערערת בע"פ 1174/14

ערעור על הכרעת דין, מיום 3.10.2013; וערעור
וערעור שכנגד על גזר דין של בית המשפט המחויז
מרכז-לוד, מיום 31.12.2013, בתפ"ח 334-12, שניתנו
על-ידי כב' השופטים: מ' פינקלשטיין - סג"נ; ל' ברוד; ו-
ר' אמיר

תאריך היישיבה: (13.4.2015) כ"ד בניסן התשע"ה

בשם המערער בע"פ 919/14
והמשיב בע"פ 1174/14:

1 tiny

עו"ד עליית מידן

בשם המשפט בע"פ 919/14
והמעעררת בע"פ 1174/14:**פסק דין**השופט א' שהם:

לפנינו ערעורו של המערער בע"פ 919/14 (להלן: המערער) על הכרעת דיןו של בית המשפט המחוזי מרכז-לוד (כב' השופטים: מ' פינקלשטיין - סג'ן; ל' ברודי; ור' אמיר), בתפ"ח 334-12; וכן ערעור וערעור שכגד על גזר הדין, שניתן ביום 31.12.2013 (ערעור המדינה במסגרת ע"פ 1174/14).

המעערר הורשע, לאחר ניהול משפט הוכחות, בביצוע העבירות הבאות: שלוש עבירות של איום, לפי סעיף 345(א)(1) לחוק העונשין, התשל"ז-1977 (להלן: חוק העונשין); איומים, לפי סעיף 192 לחוק העונשין; תקיפה בנסיבות חמימות, לפי סעיף 379 בצירוף סעיף 382(ב)(1) לחוק העונשין; ותקיפת קטן על-ידי אחראי, לפי סעיף 368(ב)(א) סיפא לחוק העונשין (ריבוי מקרים).

ביום 31.12.2013, נגזר דיןו של המערער והואנדון לעונשים הבאים: 5.5 שנות מאסר לRICTO בפועל, החל מיום מעצרו, 12 חודשים מאסר על תנאי לביל יעבור, בתוך 3 שנים מיום שחרورو מהמאסר, עבירה לפי סימן 'ה' פרק י' של חוק העונשין, או עבירת אלימות מסווג פשע; 6 חודשים מאסר על תנאי לביל יעבור, בתוך 3 שנים מיום שחרورو מהמאסר, כל עבירה אלימת מסווג עונן, לרבות איומים; כמו כן, חוויב המערער בתשלום פיצויים בסכום כולל של 65,000 ₪.

המעערר מישג על הרשותו בדיון, ולהילופין מערער על חומרת עונשו, ואילו המדינה (להלן: המשפט) מערעת על קולת העונש שנגזר על המערער.

עובדות כתוב האישום שהוגש נגד המערער

ב יום 16.8.2012, הוגש נגד המערער, ליד 15.3.1958, כתוב אישום לבית המשפט המחוזי מרכז-לוד. על-פי המספר בכתב האישום, המערער נשוי ל-ב' (להלן: המתלוונת; להלן בלבד: בני הזוג), מזה כ-25 שנים, ולהם חמישה ילדים: ש', ליד 1989; א', לידת 1993; אוד', לידת 1993; י', ליד 1998; ו-א', לידת 2001 (להלן: הילדים). נטען בחלוקת הכללי של כתוב האישום, כי במחלה מרבית שנים נישואיו בני הזוג, נקט המערער כלפי המתלוונת באלימות מילולית, התעלל בה ובילדים נפשית, השליט בבית "אוירת פחד מתמשכת". בתוך כך, נהג המערער לאיים על המתלוונת, ולנקוט באלימות פיזית כלפייה וככלפי הילדים. באותו הזמן, נטען, במספר רב של פעמים, כפה המערער על המתלוונת לקיים עימו יחסי מין בכוח, בניגוד לרצונה. המערער עשה זאת, גם בסמוך לאחר שהמתלוונת ילדה, וזאת בניגוד לעצת רופא אשר טיפול בה.

5. באישום הראשון נטען, כי ביום שבת, ה-4.8.2012, בשעות הצהרים, כאשר המתלוננת ישנה בחדר השינה שבביהם של בני הזוג, נכנס המערער למיטה, וביקש לקיים עמה יחסי מין. המתלוננת סירבה לבקשתו של המערער, והשיבה כי על-פי מסורת העדיה האתופית, חל איסור על קיום יחסי מין ביום שבת. המערער התעלם מסירובה של המתלוננת, אחיז בידה בכוח, קרע מעלה את שמלת הלילה שלבשה, והסיר את תחתוניתה. בהמשך, אחיז המערער בחזקה בידיה של המתלוננת, תוך שהוא מכאי לה, ולאחר מכן החדר המערער את איבר מינו לאיבר מינה של המתלוננת, שלא בהסכמה.

6. בגדיר האישום השני, נטען כי במהלך שנת 2012, במועד שאינו ידוע במדויק למשיבה, ישנו בני הזוג במיטהם בחדר השינה שבביהם. באותה הזדמנות, אחיז המערער בידיה של המתלוננת, העיר אותה משנתה, וביקש לקיים עמה יחסי מין. המתלוננת ביקשה מן המערער שינוי לה לשון, אולם המערער לא הגיע לבקשתה, ומשך בכך את ידיה של המתלוננת. המתלוננת אמרה למערער כי הוא מכאי לה, והמערער אמר בתגובה "למה את לא נותנת בכבוד בלי לגרור אותו, את אוהבת רק כוח, מה לעשות, את לא רוצה להסתכנים". בהמשך, אחיז המערער בחזקה בידיה וברגליה של המתלוננת, וגרם לה לכאב. לאחר זאת, החדר המערער את איבר מינו לאיבר מינה של המתלוננת "בכוח ובניגוד לרצונה".

7. במסגרת האישום השלישי, נטען כי במהלך שנת 2011, בעת שהמתלוננת ישנה במיטהה שבביהם של בני הזוג, נכנס המערער למיטה, וביקש לקיים עמה יחסי מין. המתלוננת סירבה לבקשתו של המערער, ואמרה כי היא עייפה. בהתקעלם מסירובה של המתלוננת, שכוב עלייה המערער, פישק בכוח את רגליה, קרע ממנה את תחתוניתה וניסה להסיר את הגופיה שהיא לבשה. המתלוננת פרצה בبكchor, והסבירה למערער כי הוא מכאי לה, וכי הוא מנצל את כוחו למול חולשתה. המערער התקעלם מדבריה של המתלוננת, והחדר את איבר מינו לאיבר מינה, "בכוח ובניגוד לרצונה".

לטענת המאשימה, במעשהיו המתוארים באישומים 1-3 לעיל, בעל המערער את המתלוננת שלא בהסכמה החופשית.

8. על-פי הנטען באישום הרביעי, במספר מקרים, שארעו בזמנים שאיןם ידועים למשיבה וכן במהלך שנת 2011 או בסמוך לכך, כשהתפרנס בתקשות על דבר רציחתן של נשים אתיופיות על-ידי בעלייהן, אמר המערער למתלוננת "טוב שעשה כך, כל הכבוד לו, היא בטח בגודה בו". לטענת המשיבה, בנסיבות אלו איים המערער על המתלוננת בפגיעה שלא כדין בגופה, וזאת על מנת להפחידה ולהקניתה.

9. באישום החמישי נטען, כי במהלך שנת 2012, בשל מחילוקת שהתגלה בין בני הזוג בנושא כספי, אחיז המערער בידיה השמאלית של המתלוננת ועיקם אותה, ועקב כך צעקה המתלוננת מכאב. לטענת המשיבה, במעשה זה תקף המערער את המתלוננת.

10. על-פי עובדות האישום השישי, החל משנת 2002 ואילך, במספר הזדמנויות, נהג המערער לסתור על לחיו של י', להכות אותו באמצעות חgorה, ולסובב את אוזנו. עוד נטען, כי במספר הזדמנויות, נהג המערער לצבוט את א', ולהכותה באמצעות חgorה. לטענת המשיבה, במעשהיו המתוארים לעיל, תקף המערער את הקטינים י' ו-א', וגרם להם חבלה של ממש.

הכרעת דין של בית משפט קמא

11. ביום 3.10.2013, הרשע בית משפט קמא את המערער, פה-אחד, בעבירות שיויחסו לו באישומים הראשון, השני, השלישי והרביעי (בהתדרונות אחת), וה חמישי. המערער הורשע גם בעבירות התקיפה שיויחסה לו כלפי הבן י', בשל הcatsתו בחgorה ושל סיבוב אוזנו. לצד זאת, זוכה המערער, פה-אחד, מעבירות התקיפה כלפי בתו, או', במסגרת האישום השישי. להלן, אפרט בתמצית את עיקרי הראיות שהוצעו בפני בית משפט קמא, על בסיסן הורשע המערער בעבירות כמפורט לעיל.

הרקע למעשים שיויחסו לערער

12. בפתח הכרעת דין, תיאר בית משפט קמא את מערכת היחסים בין המתلونת לבין המערער, כעליה מודיעויהם של בני המשפחה, אשר ממנה ניתן להבין את הרקע לביצוע המעשים שיויחסו לערער בכתב האישום. מדובר במערכת יחסים מורכבת וסובוכה, במסגרתה ניטשו בין בני הזוג ויכוחים רבים, הקשורים לכלכלה הבית ולתקוד הכללי בו, כאשר חלק מהמרקם נהג המערער באלימות מילולית כלפי המתلونת. המתلونת, אשר לכל אורך עדותה בבית המשפט העידה, לבקשתה, שלא בפני המערער, סיפרה "תוך שהוא ממරרת, לא אחת, בביי מר", כי המערער לא סייע לה במלחמות הבית, ובנטול הטיפול בילדים, ואף לא נתן חלק בעריכת קניות הדורות לכלכלה הבית, אותן היא ערכה מכספה. המערער, כך העידה המתلونת, פרע, אמן, את תשלום המשכנתה ושילם את חשבונו החשמל, ואולם, ביתר הוצאות הבית, ובכל זאת, חשבונות המים והטלפון; תשלוםם לבתי-הספר; והוצאות המחיה השוטפות - היא נשאה, כמעט לחלוין, לבדה. ילדיםם של בני הזוג העידו, אף הם, על המתייחסות שרירה בין הוריהם בנוגע לכלכלה הבית. כך למשל, סיפר ש', בנים הבכור של בני הזוג, כי הוריו היו רבים "בעיקר על כספים", ובאותן הנסיבות, כך לדבריו, "היה פשוט מסתכל מהצד ונוטן להם כאלו להירגע ביניהם [...]. הינו צזה דרכם שלא יקרה משהו, אז הינו מסתכלים יושבים ליד, כדי שלא יקרה איזה מקרה קיצוני" (עמ' 203 לפרטוקול).

13. עוד העידה המתلونת, כי המערער תיחס אליה, לעיתים קרובות, באופן משפיל. המערער, כך סיפרה המתلونת, היה מוביל ממנה לכת לאירועים משפחתיים, ובהתדרונות שונות, כאשר שבה البيיטה מקום העבודה או מאירוע, הוא היה מסרב לפתוח לה את הדלת, למשך שעות, והוא הייתה נאלצת לשון בחדר המדרגות. במקרים אחרים, נהג המערער להפריע למנוחתה, ובלשונה, "הוא היה בלילה הולך [...] לעבודה, חוזר בלילה, בא לשון [...] הוא פותח בכוונה את האור, פותח את המזיקה ברעש גבוה, או סוגר את הדלת חזק, כי אני בקשתי כמה פעמים שיש לי נדודי שונה מפניע לי" (עמ' 81 לפרטוקול).

14. המתلونת טענה בעדותה, כי במהלך שנות נישואיו בני הזוג, בעת ויכוחים שהתגלוו ביניהם, היא נמנעה מלהшиб לו. המתلونת הוסיפה עוד, כי "הוא לא מתיחס אליו טוב אבל אני מתפקיד, אני לא עונה לו, אפילו לא מסתכל לו בעניינים כי היתי מפחתת ממנו" (עמ' 96 לפרטוקול). ואולם, כאשר המערער כינה אותה "משמעות", וקרא לעברה "לכי לפידסיה" (הכוונה היא, ככל הנראה, למרכז הרפואי לב רצון), שבסתור לפידסיה - א.ש.), נפגעה המתلونת עד עמוקה. המתلونת סיפרה, תוך שהוא ממրרת בביי על דzon העדים, כי בתגובה לדבריו אלו של המערער, היא הייתה אומרת "ככה אתה אומר לאשתך, לאמא של הילדים שלך? זה התנהגות שלך מה שאתה עושה לי, זה מה שאתה אמרה ככה זה מה שאתה מתנהג אליו" ככה אתה אומר לך? זה מה שאתה מאמין לי?" (עמ' 97 לפרטוקול). אמרותיו אלו של המערער, כך עולה מדבריה של המתلونת, פגעו בה מאוד,

בפרט מאחר שהוא אומר לי את זה ליד הילדים, ליד ילדים שלי" (עמ' 97 לפרוטוקול). המתלוננת הוסיפה והuidה, כי נכון התנהגותו המשפילה של המערער, היא הציעה לו, פעמים רבות, "שניפרד בשלוּם", אך המערער השיב "אני לא אתגרש מכך, אני הולך מכנס אוטר לחושר, אני לא אתגרש מכך בשלוּם" (עמ' 58 לפרוטוקול).

15. כעולה מעדותה של המתלוננת, מעבר לאילומות המילולית שפורטה לעיל, נקט המערער כלפיה גם באילומות פיזיות ומינית (הכוונה למשעים נוספים מיוחסים למערער בכתב האישום). המתלוננת העידה, כי בעת שהיא בהריון, תקף אותה המערער, בפרק שמשך ברגלה; דחף אותה; ובעט בה בגבה (עמ' 63-64 לפרטוקול). עוד סיפרה המתלוננת, כי המערער קיים עמה יחסין, שלא בהסכמה, בסמוך לאחר לידתם. זאת, למרות שעל-פי מנהג העדה האתאופית, קיים איסור על קיום יחסין בין אם בסמוך לאחר הלידה. באותו מקרים, כך לדברי המתלוננת, "אני סבלתי מכאבי בטן, והוא רגע שהוא שכוב איתני, היה לי כאבי בטן, ואני מרגישה נפocha" (עמ' 62 לפרטוקול). המתלוננת הפצירה במערער כי ייחל ממעשי אלו, אך ללא הוועיל.

16. בעדותו בבית המשפט, ובהתיחס למערכות היחסים בין בני הזוג, מסר המערער כי הם חוו, אמנים, קשיים שונים על רקע משברכלכלי אליו הוא נקלע, ואולם, לטענתו, חרף אמצעיו הדלים, הוא המשיך לפרנס את משפחתו בכבוד, והוסיף "אפשר לראות את הקבלות, מי היה קונה בامتה את הكنيות" (עמ' 372 לפרטוקול). המערער הדגיש, כי הוא מעולם לא קרא בעבר המתלוננת "פרדסיה", ואת התיאור בהקשר זה, "היא הוסיפה", ללא קשר למציאות (עמ' 378 לפרטוקול).

עוד עלה מהudenot, כי לקרהת סוף שנות 2011, נעשה ניסיון מצד קרובו בני הזוג לעורוך "שלום בית" בין המתלוננת לבין המערער. במסגרת זו, שוחחה המתלוננת עם אביה ועם אחיו של המערער, וסיפרה להם על אודות הקשיים המשפחתיים שהם מנת חלקה. המתלוננת צינה בפניהם, כי המערער היכה אותה ומשך ברגילה. בשיחתה עם אביה, צ', תיארה המתלוננת כיצד היכה אותה המערער, וביקשה מהם לסייע לה להתגרש ממנו. למשמעות הדברים האלו, כעס צ' על המתלוננת, ולדבריו, "אני כעשתי עלייה שאסור לדבר על זה [...] זה אסור כי בתרבות שלנו, במדינה שלנו זה מותר שבעל ירבץ לאשתו. זה רגיל, זה לא ממשו" (עמ' 407 לפירוטוקול).

18. התלונה בגין המיעשים המיוחסים לumarur בכתב האישום, הוגשה על-ידי המתלוונת, על רקע ויכוח שפרץ בין בני הזוג, ביום 10.8.2012. המתלוונת ספירה, כי בין השנים היו חילופי קללות, בעיצומם התקרב המערער לעברה מתחר כוונה לפגוע בה, ולדבריה, "הוא בא אליו" בעקבים [...] לחנוך אותו, או למשור אותו". בעת ניסיונה של המתלוונת להזעיק את המשטרה, מכשיר הטלפון שלה נפל ארضا, והוא נמלטה החוצה מן הבית כשהיא בוכה וצועקת. לאחר זאת, כך הסתרה, המערער דזוקא הוא שפנה למשטרה, וטען כי המתלוונת דחפה אותו, והשליכה לעברו מכשיר טלפון (ת/15, עמ' 1), ולשם בירור תלונתו של המערער, נקראו בני הזוג לתחנת המשטרה. בחקירהה, לא מיהרה המתלוונת לחשוף את דבר המיעשים המינויים שביצעו בה המערער ובחירה להшиб, תחילה, רק על שאלות הנוגעות לאירועו יומי, וזאת מתוך רצוניה שלא לגרום לפירוק התא המשפחתי (עמ' 110-111 לפורטוקול). בשלב מסוים בחקירהה, חשה המתלוונת, ככל הנראה, שהיא אינה מסוגלת עוד להסתיר את שארע לה מידיו של המערער, והיא החלה לגלול בפני חוקרת המשטרה את מלאה התמונה. או-אז, נפתחה חקירת המשטרה בנוגע למכלול האירועים והתרחשויות, עליהם ספירה המתלוונת במשטרה.

להשלמת התמונה יציין, כי עם מעצרו של המערער, הגישה המטלוננט, ביום 11.1.2013 או בסמוך לכך, תביעה גירושין. 19. נגדי המערער לבית הדין הרבני. בהמשך, ביום 10.4.2013, הגישה המטלוננט תביעה למחנות, מדור, ומשמורת לידים הקטנים, לבית המשפט לענייני משפחה. המטלוננט מסרה בעדותה, כי היא הגישה תביעות אלו, בהמלצתה של עובדת סוציאלית, אשר אמרה לה, כי "ברבנות עזרו לך למחנות" (עמ' 73 פרוטוקול).

האישום הראשון

בהתיחס לאישום זה, העידה המטלוננט כי האירוע התרחש ביום שבת, בשעה שאינה זוכה לה. המטלוננט מסירה, כי בעת שהיא ישנה בחדרה, הגיע אליה המערער וביקש לקיים עמה יחסי מין. בשלב זה, כך לטענתה של המטלוננט, "אמרתי לו: לא רוצה, הוא תפס לי את הידיים ואת הרגליים, ואני אמרתי לו: לא רוצה, לא רוצה, והוא בכוח השימוש, אני אמרתי [...] היום יום שבת, למה אתה עושה ככה?" (עמ' 36 פרוטוקול). המערער, כך הוסיף וטענה המטלוננט, לא שעה לתהנוניה, החל לקרוא את הפיג'מה אותה היא לבשה, אחז בחזקה בידיה ברגליה, ו"אנס" אותה (עמ' 37 פרוטוקול). כאשר נשאלת המטלוננט מה היא מתכוונת באנס, היא התקשתה לתאר את האקט המיני שביצעה בה המערער. וכך באו הדברים לידי ביטוי, כעולה מפרוטוקול הדיון, מיום 14.1.2013:

"כב' הש' ברוד'י: איז השאלה היא מה שאמרת במשפטה: שהוא הכנס את איבר המין שלו
לאיבר המין שלך, זה מה שהוא?

[המטלוננט]: כן. להגיד ככה, קשה לי באמת להגיד את זה.

כב' הש'

פינקלשטיין: אבל אין ברירה.

[...]

כן. המילה הזה להגיד, את המילה הזה שאמרת. [המטלוננט]:

כב' הש' ברוד'י: קשה לך.

[המטלוננט]: כן. זה קשה לך.

כב' הש' ברוד'י: אבל זה מה שקרה, לפי מה שאתה מספרת?

[המטלוננט]: כן.

[...]

כב' הש'

את זכרת שהוא הכנס את מה שאמרתו שהוא הכנס, והוא נכנס אליו
פינקלשטיין: לתוכו? את זכרת את זה?

[המתלוננת]: כ. כ. "

(עמ' 41 לפוטווקול)

לדברי המתלוננת, לאחר שהמערער החל בפעולותיו אלו, היא חלה לבכות, וקרה לעברו שיפסיק:

"אמרתי לו: מה אתה עושה? אתה יודע אסור. יש אנשים, יש גברים שהם נמצאים בכלל אומרים למשטרה זה, בגלל שהם עושים כל הדברים האלה. אז הוא אמר לי: אז זה מה שאתה לומדת? אמרתי לו: זה לא מה שאינו לומדת, זה מה שאתה עושה" (עמ' 41 לפוטווקול).

המתלוננת עמדה על גרשמה זו גם בחקירהה הנגידית. לטענת המתלוננת, ביום שבת, בעת שהיא ישנה, הגיע אליה המערער, שכוב מעלה, על מנת לקיים עמה יחסי מין. המתלוננת הדגישה, כי היא לא הסכימה לקיים עם המערער יחסי מין, וזאת עקב האיסור הקיסרי על קיום יחסי מין ביום שבת. עם זאת, אישרה המתלוננת כי היו מקרים בהם היא הסכימה לכך, חרף האיסור, שכן, לדבריה, "אני אישה, יש לי כוח להתוויח אליו כל הזמן?" (עמ' 119 לפוטווקול). מכל מקום, כך טענה המתלוננת, גם כאשר הסכימה לקיים עם המערער יחסי מין ביום שבת, היא הייתה מזכירה לו שהדבר אסור. עוד אישרה המתלוננת בחקירהה הנגידית, כי היא נמנעה, באותו מקרה מסוים, מלחרים את קולה או לצעוק, מאחר שהיא לא רצתה שהילדים ישמעו זאת. המתלוננת נשאה בהקשר לכך, "אבל אתם כל הזמן צועקים כשאתם בריב", ועל כך היא השיבה "זה משוה אחר, וזה משוה אחר" (עמ' 118 לפוטווקול).

בחקירהו במשטרה, מיום 10.8.2012, דחה המערער את טענת המתלוננת, לפיו היא לא הסכימה לקיים עימו יחסי מין באותו יום שבת. המערער טען, בהקשר זה, כי "זה היה בהסכם, דזוקא זה היה בכיף, היו לנו הרבה זמןicus וסוף סוף היינו ביחד דיברנו ועשינו הכל בהסכם ובכיף" (ת/12, עמ' 3). על הכחשתו זו, חזר המערער גם בעדותו בבית המשפט, מיום 4.6.2013, מיום 386, שמדובר ענין כי: "אין דבר זהה. בחיים אני לא, אני לא מסוגל לומר [...] זה דזוקא יוזמה של שניינו, זה בכיף" (עמ' 386 לפוטווקול).

22.指出, כי בעימות שנערך במשטרה בין בני הזוג, ביום 14.8.2012, נשאלו השניים על המעשים המיוחסים לumarur במסגרת האישום הראשון. וכך באו הדברים לידי ביטוי, כעולה מתמליל העימות:

["חוקרת": אני רוצה שתגידו לו מה שסיפרת שהיה בשבת. [...]

[המתלוננת]: את הפיג'מה, קראעת את הפיג'מה שלי, כן?
עמוד 7

[המערער]: את נשבעת באלהים? את נשבעת באלהים? (צועק)

[המתלוננת]: כן

[...]

[המערער]: ישבנו על המיטה, אמרת לי, את אמרת, בוא, קודם כל, נאכל, נשתה,
עכשו שבת, נכון? אמרת?

[המתלוננת]: אמרתי קודם כל בשבת, אסור. אמרת לי 'תעזבי את השטויות שלך'.

[המערער]: לא.

[...]

[המתלוננת]: הוא עשה לי בכוח [...] תפס לי ידיים, הוא תפס את הרגל, והוא עשה.
אין שמצ של בושה, אין לך אלהים.

[...]

[המתלוננת]: הוא קרע לי את הפיג'מה שלי, דחף לי, ככה את הידיים שלי, הדבק לי,
ככה, את הרגליים שלי, אני אישא, יש לי, יש לי כוח?"

(ת/11א, עמ' 7-10).

האישום השני

23. במסגרת אישום זה, העידה המתלוננת כי האירוע התרחש לפני המקירה המיוחס למערער באישום הראשון, ולא ביום שבת. המתלוננת לא הצבעה, אמונה, על מועד מדויק בו התרחש האירוע האמור, ואולם היא ציינה כי הדבר אירע לאחר ש-י, בנים, לצד 1998, עליה לTORAH. המתלוננת הבירה, בהקשר זה, כי אינה יודעת לנ��וב בתאריכים, וכאשר היא נדרשת להתייחס לתאריך מסוים, היא נזערת בילדיה. לגופו של עניין, מסרה המתלוננת כי באחד הימים, כאשר ישנה במיטהה, המערער נכנס למיטה ובקש לקיים עמה יחסי מין. חרף סירובה של המתלוננת לבקשתו, אחיזה בה המערער, עיקם את ידיה ותפס אותן. לאחר זאת, כך לדברי המתלוננת, המערער "עשה בכוח", באופן שהסביר לה CAB. המתלוננת נשאלת למה כוונתה באומרה "עשה", וכך השיבה:

"[המתלוננת]: כמו שאמרתם עכשו. אכן, אני מבקשת."

כב' הש' ברוד': כמו במקירה הראשון?

[המתלוננת]: כ. [.]

כב' הש' ברודין: אותו מעשה בדיק?

[המתלוננת]: כ. כ. [.]

[...]

כב' הש'

פינקלשטיין: כשאת אומרת שהוא עשה כמו במקורה הראשון, הכוונה מה? שהוא הכנס
את איבר המין?

[המתלוננת]: כ. [.]

כב' הש'

פינקלשטיין:

את זכרת את זה?

כ. הוא עשה בכוח".

(עמ' 43-44 לפרטוקול).

בהמשך, נעזר בית משפט קמא במתורגמנית לצורך תרגום המונחים לאמהרית:

"כב' הש'

פינקלשטיין: תשאלו אותה אם הקולא (איבר המין של הגבר באמהרית - א.ש.) שלו,
נכנס לאמס (איבר המין של האישה - א.ש.) שלה.

[המתלוננת]: כ".

(עמ' 44 לפרטוקול).

.24. בעדותה בבית המשפט בנוגע לאיושם זה, טענה המתלוננת, לא אחת, כי היא אינה זכרת את מלא הפרטים, לרבות את הפרטים עליהם העידה בחקירתה במשטרת. בפרט, כך טענה המתלוננת, היא אינה זכרת את חילופי הדברים בין לבן המערער, במהלך האירוע. המתלוננת הסבירה, בהקשר לכך, כי "יש לי הרבה דברים, קשה לי מאד בחיים [...]" אז אני מאבדת את כל הזיכרון. לא תופסת. שוכחת. [...] כל הדברים שאני סופגת, כל הדברים על האונס, כל המכות, כל התעללות, כל מה לא, מה לא, מה לא. אין יהיה לי זיכרון? איך?" (עמ' 53 לפרטוקול). לאחר הדברים הללו, ביקש בית משפט קמא מבאת-כוח המדינה לרענן את זכרונה

של המתלוננת באמצעות פרטים שהמלוננת מסרה בחקירה המשטרתית, כמפורט להלן:

"[המתלוננת]: אמרתי לו: אתה מכאייב לי, אתה עושה לי כאב. אחר כך מה לעשות אמר מה את אהבת כוח, את לא מסכימה, את אהבת רק'.

[החוקר]: 'כן ומה הוא עשה?'

[המתלוננת]: 'תפס אותו חזק בידי וברגל שעשה'.

[החוקר]: 'מה עשה?'

[המתלוננת]: 'מה עשה? אנס אותו'.

(עמ' 15 להכרעת הדיון).

לאחר השמעת הדברים הללו למתלוננת, היא נשאלת, האם היא זוכרת שהיא סיפרה זאת בחקירה, והמתלוננת השיבה בחוב. ועוד יצוין, כי בחקירה הנגידת, בהתייחס לאישום זה, טענה המתלוננת כי היא זוכרת את האירוע המדובר, לאחר שמדובר הותיר סימנים על ידה, אשר גורמים לה לכאים עד היום, וזאת בעיקר בעקבות העובדה שהיא משתמשת במים חמימים או בשמן (עמ' 136 לפוטוקול).

25. המערער הכחיש את המעשים המוחשיים לו במסגרת אישום זה, וחזר על טעنته כי הוא מעולם לא השתמש בכוח נגד אשתו, ומילא אין זו דרכו לומר לה דברים כדוגמת האמרה "את אהבת רק בכוח" (עמ' 393 לפוטוקול).

האישום השלישי

26. המתלוננת מסרה בעדותה, כי האירוע מושא אישום זה, התרחש בסמוך לאירוע המתואר באישום השני, ואף הוא לא התרחש ביום שבת. המתלוננת הסיקה כי מדובר, ככל הנראה, באחד מחודשי הקיץ, לאחר שזוכרת כי היא לבשה גופיה. המערער, כך סיפרה המתלוננת, הגיע למיטתם של בני הזוג, בעת שהיא ישנה, בכוונה לקיים עםיה יחסי מין. לדברי המתלוננת, "הוא בא אליו באמצעות השינה שלי, התחל לחשוף בי, החזיק לי ממש את הידיים את הרגליים, כמו תמיד. לא היה לי כוח ל佐וז. [...] הוא לא אמר לי כלום, שום דבר. הוא עשה בכוח, קם והלך" (עמ' 49 לפוטוקול). המתלוננת הדגישה, כי המערער לא אמר מילה במהלך האירוע. כמו במקרים הקודמים, כך העידה המתלוננת, גם במקרה זה החדר המערער את איבר מינו לאיבר מינה, ובמהלך האירוע. כאמור, הוא אנס ונכנס" (עמ' 56 לפוטוקול). בא-כוח המדינה רעננה את זכרונה של המתלוננת, והקריאה לה את שאמירה ובמילוטיה, "הוא אנס ונכנס" (עמ' 56 לפוטוקול). לאחר-כך המידינה נתקדמתה, והקריאה לה את שאמירה בחקירה: "בכל מקרה תפס לי את הרגל שלי, והחזיק אותי ככה ממש חזק-חזק, ותפס אותי ככה, ושם עלי' את עצמו. קרע לי את התחתונים וגם הייתה גופיה וקרע אותה, רצה להוריד אותה ונקרא קצת". לאחר הקריאה הדברים האלה, אישרה המתלוננת כי אמרה אותן, ואישרה גם את נוכנותם.

27. בעדותו בבית המשפט, הבהיר המערער את המიוחס לו באישום זה, באמוריו כי "בחיים לא, לא היה מצב זהה" (עמ' 394 לפרטוקול).

האישום הרביעי

28. אישום זה ייחס למערער, כאמור, השמעת אויומים כלפי המטלוננט, בכך שכל אימת שנאמר באמצעותו כי נשים אתיופיות נרצחו על-ידי בני זוגן, קרא המערער לעבר המטלוננט: "טוב שעשה ככה, כל הכבוד לו, היא בטח בגידה בו". בפתח הדיון באישום הרביעי, דחה בית משפט קמא את טענתו של המערער, לפיה נפגעה יכולתו להתגונן מפני אישום זה, באשר כתוב האישום אינו מפרט את המועדים בהם בוצעו, לכואורה, העבירות. בית משפט קמא קבע, בהקשר זה, כי טענה זו לא נטענה בשלב המקדמי, ולא נתבקשה רשות להעלotta באף שלב. לאחר זאת, ציין בית משפט קמא כי במסגרת היחסים המורכבת ורויית המחלוקות והמריבות בין בני הזוג, נהג המערער, לא אחת, לאיים על המטלוננט, כפי שעולה מעדותה:

[המטלוננט]: ביחסים שלנו, כאילו כל הזמן אנחנו רבים. כל הזמן שאני מדברת איתנו, שניירד בשלום, אז הוא לא מקשיב לי, ואומר לי: אני לא אתגרש ממך,
אני הולך מכניס אותך לחושך, אני לא אתגרש ממך בשלום, זה מה
שאמר.

[ב"כ המאשימה]: מה זה להכנס אותך לחושך?

[המטלוננט]: להכנס אותך, כאילו בית הקברות.

(עמ' 58 לפרטוקול).

עוד טענה המטלוננט, כי בעת שהיא בהריון, המערער אמר לה שהעובד שברחמה אינו ילדו, ודרש ממנה לעורן בדיקת ההורות. ברוח זו התבטה המערער גם כאשר הוא התבקש על-ידי המטלוננט לסייע כספית בגידול הילדים, באמורו, "מי שהכנס שאותן להריון,ibia לך כספ" (עמ' 61 לפרטוקול).

29. בהמשך עדותה, ולאחר שרוען זכרונה על-ידי באת-כוח המשיבה, התייחסה המטלוננט לאויומים קונקרטיים שהפנה כלפי המערער. לטענת המטלוננט, התרחשו הדברים כאשר בני הזוג צפו בטלוויזיה, ודובר בחזרות על מקרה בו גבר רצח את אשתו, ממוץאת אתיופי. המטלוננט סיפרה, כי למשמע הדברים האלה אמר לה המערער ש"מגיע לה לאישה", שכן היא בגידה בבעלה. על אף שהמטלוננט העידה כי היא אינה בוגדת במערער, היא חששה שמא "גם לי יקרה דבר זהה" (עמ' 61 לפרטוקול).

30. המערער מצידו, הבהיר כי איים, אי פעם, על המטלוננט. לטענת המערער, הוא זה שחתור לסימן את נישואי בני הזוג, וכן דבריה של המטלוננט, בהקשר זה, אינם אלא בגדר "עלילה" ו"שקר" (ת/13, עמ' 2). עוד נטען על-ידי המערער, כי אין זה מדרך

להצדיק רצח מעין זה, שהרי "מי שרצח את הילדיים, את האישה שלו? זה חולה נפש" (ת/11א, עמ' 14). על הכחשתו זו חזר המערער גם בעדותו בבית המשפט, שם טען כי אין הוא מסוגל להוציא מפיו אiemים מסווג זה (עמ' 450 לפרטוקול).

האישום החמישי

31. במסגרת אישום זה, מסרה המתלוננת כי, באחת הפעמים, כאשר בני הזוג היו במטבח הבית, התגלו ויכוח בין לבין המערער, על רקע עניין שאינו זכור לה. באותו נסיבות, כך טענה המתלוננת, המערער "עיקם לי את היד, ממש צרחותי", ובהמשך, הוא "קילל אותי והלך" (עמ' 65 לפרטוקול).

32. המערער, מנגד, הכחיש כי עיקם את ידה של אשתו, לנטען על-ידה. לטענת המערער, הוא מעולם לא נפג כ לפיה המתלוננת באלימות מסווג כלשהו, וממילא "בחיים לא הרמתiid על אף אחד" (ת/13, עמ' 1).

מצבה הנפשי של המתלוננת

33. על רקע כלל האישומים והמעשים המפורטים לעיל, נקלעה המתלוננת, כך על-פי עדותה, למצב נפשי ורגשי קשה. המתלוננת החלה לסבול מדכאנות ונדודי שינה, וזכרון המעשים שביצע בה המערער, לטענה, מהדרד בראשה כל העת. כשהיא בוכה מעל דוכן העדים, תיארה המתלוננת את רגשותיה ותחשויותיה:

"כל החיים שלי זה נתן לי כתמ בכל הגוף, בחיים, בחיים, בחיים, בחיים. אפילו שאני אהיה, אפילו שאני אהיה מתחת לאדמה, העצמות שלי לא ישכחו מה שהתעלל بي ואת מה שעשה לי. בחיים. בחיים. בחיים." (עמ' 138 לפרטוקול).

האישום השישי

34. בגדיר אישום זה, נטען כ לפיה המערער, כי הוא היכה בהזדמנויות שונות את ילדי, יי', ואו'. בחקירה על-ידי חוקרת הילדיים, סיפר יי' כי אביו נפג כ לפיו באלימות פעמיים רבים, כעולה מתמליל החקירה:

"[חוקרת]: האם יש מישחו שפגע בר?"

[י']: כן, אבא שלי.

[חוקרת]: בספר לי עוד על זה.

[י']: שהוא קטן פעם הוא היה סיבב לי את האוזן, חגורה זהה.

[...]

[חוקרת]: זה שהוא סובב לך את האוזן, קרה פעם אחת או יותר מפעם אחת?

[י']: יותר.

[חוקרת]: זה שהוא הרבץ עם חגורה קרה פעם אחת?

[י']: הרבה יותר.

(ת/ה 4, עמ' 4-5).

על דברים אלו חזר י' גם בעדותו בבית המשפט. י' סיפר, כי החל מגיל 4, נהג אביו להכותו באמצעות חגורה, ועיקם את אוזנו מסיבות שונות, ובין היתר, לנוכח צינונים לא טובים שהוא קיבל; או עקב "כל מי שטווית" שילדים עושים (עמ' 152-153 לפרטוקול). מעשים אלו, כך העיד י', נמשכו עד שעלה לכיתה ה' או ו'. עוד מסר י', כי כתוצאה מעוצמת המעשים האלימים שהפגין כלפי אביו, הוא היה בוכה לעיתים קרובות (עמ' 154 לפרטוקול), ובמקרים מסוימים הופיעו על גופו סימנים ושריטות (עמ' 157 לפרטוקול).

35. בטופס סיכום עדותו של י', צינה חוקרת הילדים כי ניכר שי' אינו חש בנווח בחקירותו, הוא נראה כמי שמודע באופן מלא להשלכות עדותו, וכן הדבר מעמיד אותו בكونפליקט. דבריו של י', כך עולה מסיכום עדותו, נמסרו במלל חופשי, ועליה מהם דינאמיקה המאפיינת את המעשים עליהם הוא העיד. ואולם, לשיטה של חוקרת הילדים, דבריו של י' נמסרו באופן כותרתי ולא עובדים בפרטים משמעותיים נוספים ולאור זאת אין באפשרות להעיר את מהימנות דבריו" (ת/ה 5, עמ' 3). על דברים דומים חזרה חוקרת הילדים גם בעדotta בבית המשפט, שם צינה, כי י' "התקשה למסור פרטים, הוא תיאר דברים באופן כותרתי בלבד. כל התנהגות שלו במהלך החקירה הוא רעד, כל חלק הגוף התחתון שלו הוא רעד, הוא היה מאד נבור [...] ראייתי שהוא בكونפליקט" (עמ' 247-248 לפרטוקול).

36. במסגרת אישום זה, העיד גם ש', אחיו הבכור של י', ומספר כי הוא היה עד ראייה למספר מקרים בהם נהג המערער באליות כלפי י'. בעדותו מסר ש', כי:

"[ל-י'] אני יודע שהוא מרבי לחגורה, גם [י'] כמווני ממש בעיני. אבל זה גיל כזה, זה גיל שאתה משתולל אתה פה, ואתה לא חוזר בזמן מהלימודים כי אתה עם חברים ודברים כאלה. או שאתה לא מקשיב או שאתה לא עונה לו. היה מרבי לחגורה, שהוא ממש- ממש קטן, שהיה זוחל, היה מושך לו גם באזונים עד מצב שבאמת שנפצעה לו האוזן" (עמ' 201 לפרטוקול).

ש' תיאר מקרה ספציפי אחד, שבו ראה במו עינו מעשה אלימות מסוים שביצע המערער כלפי י', באחד מימי חדש אוגוסט. המערער קרא ל-י' מספר פעמים, ו-י' לא השיב לו. אז-אז, פנה המערער לעברו של י', וسطר בפניו (עמ' 202 לפרטוקול). משנשא�

ש, האם הוא בטוח כי הוא ראה בעצמו את הדברים, הוא השיב "כן. חד משמעי ראייתי את זה" (עמ' 215 לפרטוקול). עדת ראייה נוספת מעשה אלימות שביצע המערער כלפי י', היא האחות אוד', אשר סיפרה בעדותה, כי ראתה שהמעערער מישר ל-י' באזניו.

37. או', אשר העידה בפני חוקרת הילדים על מעשי אלימות שהפנה כלפי המערער, טענה, אף היא, כי הייתה עדה למשעים שביצע המערער ב-י'. או' מסרה, לגבי עצמה, כי המערער צבט אותה, לא פעם, והכה בה באמצעות חגורה, והוא עשה כן, "מממש חזק", באופן שהכאיב לה. לצד זאת הדגישה או', כי "אני חושבת שזה לא היה כמו שכاب [ל-ו']". לדבריו או', "[ל-ו'] הוא היה מרביץ הרבהה, כי הוא היה מאחר, אבל אני יכולו זה לא היה הרבה פעמים" (ת/1, עמ' 10-12).

38. בהתייחס לעדותה של או' בפניה, צינה חוקרת הילדים, כי עדות זו נמסרה במלל חופשי, והיתה רווייה בдинامية מהמאפיינת פגיעות מעין אלו בתחום המשפחה. בדבריה של או', כך לגישתה של חוקרת הילדים, לא ניכרה מגמה של הפללה כלפי המערער, או ניסיון להעצים את הדברים יותר מכפי שהם. עם זאת, סבירה חוקרת הילדים כי לא ניתן להעריך את מהימנות דבריה של או', מן הטעם שהאירועים עליהם העידה לא היו מובחנים, ומרבית עדותה נמסרה בצורה כללית ווגנית (ת/3, עמ' 4). צוין, כי חוקרת הילדים לא תיראה את עדותה של או' בבית המשפט, בציינה, כי: "נזכר כי [או'] מצויה בكونפליקט לאור החשיפה, ובكونפליקט נאמניות. עדותה בבית המשפט עלולה להעמיק את הקונפליקט בו היא מצויה ולהסביר לה נזק נפשי ורגשי, לאור כל זאת אני אוסרת את עדותה של אושרת בבית המשפט" (ת/3, עמ' 4).

39. בחקירהו במשטרה, כמו גם בעדותו בבית המשפט, הבהיר המערער כי נהג באלים מכל סוג שהוא כלפי ש' ו-או', וטען כי, ככל היותר, "אולי עשית בטוסיק פעם אחת מכיה זה חלק מהחינוך" (ת/13, עמ' 2). ככל שהתרחש הדבר, היה זה, כך לטענת המערער, מותך לחץ שנבע מדגנה ל-י' ול-או', לאחר שהם איחרו לחזור מבילוי בגין השעושים (עמ' 402 לפרטוקול).

תגובה המערער למיחס לו - כלל

40. מעבר להכחשותיו, כמפורט לעיל, את האישומים השונים, טען המערער, כי המטלוננטה מעיליה עליו עלילות שווא ו"מציאות" דברים, שכןמה על רצונו להתגרש ממנה, ועל כך שהוא פנה בתלוונה למשטרה, ביום 10.8.2012, עקב התנהלותה (עמ' 440 לפרטוקול). לטענתו של המערער, הוא רצה לסיים את פרק נישואיו למטלוננטה בכבוד, ולראיה הוא הסכים להתגרש ממנה ברבנותות (עמ' 441 לפרטוקול), ואילו היא סירבה לבקשתו. עוד טען המערער, כי תלונוניהם של י' ושל או', אף הן, אין אלא בדייה מוחלטת, וכןלו עקב כך שהמטלוננטה "שיטה להם את המוח" (ת/14, עמ' 2-3). המערער הוסיף וטען, כי "פשוט, הנשים שלנו למדנו [...] להכניס לבוץ את הגברים, זה הכוח שלהם" (ת/11א, עמ' 9).

קביעות מהימנות שנעשה על-ידי בית משפט כאמור

41. לאחר האזנה לעדויות השונות ובחינת הראיות שהונחו לפני, פירט בית משפט כאמור את קביעותיו באשר למהימנות העדים, ואמיניות הגרסאות השונות, ועמד, בפיורוט, על הטעמים אשר ניצבו בסיס קביעותיו. להלן ATIichis בתמצית לעיקרי הדברים.

42. אשר לעדותה של המתלוננת, קבע בית משפט קמא, כי היא נמצאה על-ידי כעדה מהימנה, והוסיף כי גרסתה מתישבת היטב עם הגיון של דברים. המתלוננת, כך נקבע, העידה בכנות, ותיארה את המעשים שביצעה בה המערער בINU, בכאב, ומתח פגיעות רבה, וזאת, מבלתי להפריז או להגאים במידת האלימות המינית, הפיזית, והAMILITY שהפגין כלפי המערער, במשך שנים. בית משפט קמא הדגיש, כי עדותה של המתלוננת הייתה רצופה בכך "שביקע עמוקקי ליבוה ונפשה, והוא שזורים בו ביטויים המצביעים על כאבה ועל חוסר האונים שלה". טענותו של המערער, לפיה המתלוננת היא היא אשר תקפה אותו, ואילו הוא היה הקורבן, נדחתה מכל וכל על-ידי בית משפט קמא. נקבע, בהקשר זה, כי המתלוננת הביעה, לאורך כל הדרך, קושי וחשש להעיד נגד המערער, דבר אשר מצא את ביטויו בקשה לפרט את המעשים שהוא ביצע בה. בהתייחס לשיטים הנוגעים מהפירות החסר והלקוי שבעודותה של המתלוננת, ציין בית משפט קמא, כי מדובר באישה צנואה וביישנית, אשר "לא ניחנה בעושר לשוני", וזאת בנוסף על העובדה אישת הדתיה, המקיפה על צנעת הפרט. מטעם זה, כך הוסיף וקבע בית משפט קמא, כי "לא היה מנוס מלהרען את זיכרונה מאמרותיה במשתרה". בمعנה לטענת המערער, בוגר למעורבותו של בית המשפט בחקירות המתלוננת, ציין בית משפט קמא, כי אופיה ואישיותה של המתלוננת, כמו גם נסיבות חייה הקשות, והצורך להעיד נגד אב-ילדיה, הצדיקו את השלמת עדותה בבית המשפט, באמצעות הצגת שאלות מוחות. עם זאת, הזכיר בית משפט קמא, כי המתלוננת מסרה עדות מפורטת ורחבה יותר במשתרה. ועוד הבהיר בית משפט קמא, כי נפסק לא אחת, כי עדויותיה של מתלוננות בעבירות מין מאופיניות, לעיתים קרובות, בחוסר בהירות, בערבוב אירועים ומוועדים, ובאי-זכירת פרטים מסוימים, מתוך האירועים הטריאומטיים שהיו מנת חלקן. מכל מקום, ובסיומו של יום, כך הודיע בית משפט קמא, השכילה המתלוננת להציג על "שלושה מקרים קונקרטיים", בהם ביצע בה המערער מעשי אינוס, כמפורט באישומים הראשון, השני, והשלישי. אשר לסתורות עדותה של המתלוננת, עליהן הצביע המערער, קבע בית המשפט, כי הן "אין יותרDOT לשורשו של עניין כלל ועיקר". לבסוף, מצא בית משפט קמא תמייה לעדותה של המתלוננת בעדויותיהם של ילדי בני הזוג, ובמצבה הנפשי, כמתואר בפסקה 33 לעיל.

אשר לעבירות האלימים שיויחסו למערער כלפי אשתו במסגרת האישום הרביעי, קבע בית משפט קמא, כי הוכחה לפניו, מעבר לספק סביר, עבירה אiomים אחת בלבד, להבדיל מרובו עבירות שיויחסו למערער בכתב האישום. על יסוד האמון המלא שרכש לעדותה של המתלוננת, קבע בית משפט קמא כי על-פי כל אמת מידה, ומנקודות מבטו של האדם הסביר, התבטאותו של המערער כלפי אשתו, לפיה "טוב שעשה ככה, כל הכבוד לו", על רקע פרסום דבר הירצחה של אישת אתיופית על-ידי בעלה, "נטעת פחד ואיימה בನפשו של האדם שאלו מופנים הדברים".

עוד קבע בית משפט קמא, על בסיס האמון המלא בגרסהה של המתלוננת, כי הוכח, מעבר לספק סביר, מעשה התקיפה המזוהה למערער במסגרת האישום החמישי.

43. ומכאן לאישום השישי. עדותו של י' זכתה, אף היא, לאמונה של בית משפט קמא. נקבע, בהקשר זה, כי י' הינו "עד מהימן", אשר דיבר מתוך מחושת חוויה של פגעה", וניכר עליו כי הוא נתון בIRONPOLIKT מעצם עדותו נגד אביו. עם זאת, ובשים לב לתיאור המעשים ה"כללי" ו"המצויץ" שעלה מעדותו של י', בוגר למעשי האלימות שהפגין כלפי המערער, נפלת מחלוקת בין חברי המותב. כב' השופטת ל' ברודி סקרה, כי אין די בעדותו זו של י' כדי להוכיח, מעבר לספק סביר, את כל מעשי האלימות המזוהים למערער כלפי י'. לשיטתה של השופטת ברודידי, "צורך קביעת ממצאים בהליך הפלילי, לא די בתיאור המצויץ, הגנרי והכללי של י'", אשר העיד על אלימות שהפעיל כלפי המערער לאורך תקופה י לדותו". מנגד, דעת הרוב, מפי כב' השופט ר' אמיר, אליו הцентр סגן הנשיא מ' פינקלשטיין, קבעה כי יש להרשיע את המערער בריבוי מעשי תקיפה ואלימות כלפי י', לאורך השנים. עדותו של י', כר

על-פי דעת הרוב, הייתה כנה ומהימנה ביותר, וניתן ללמידה על דרך התנהלותו האלימה של המערער כלפיו, שנמשכה על פני שנים לא מעטות. לפיכך, וה גם שתיאור הדברים על-ידי יי', "היה תיאור כללי וחוויתי, ואינו עשיר בפירות עובדתי מדויק", סברו שופטיו הרוב, כי ניתן לקבוע על בסיסו ממצאים באשר למשי האלימות האמורים, ולהרשיע את המערער בגינם.

בالمושך, ובהתיחס לעדותו של יי', אחיו הבכור של יי', על אודוט אירוע אלים קונקרטי ונקודתי, במסגרתו סטר המערער על לחיו של יי', ואשר אותו ראה ש' במו עינו (ראו פסקה 36 לעיל), שרצה תמיינות דעים בין כלל שופטי המותב, כי ש' "סיפר לבית המשפט את העבודות ההוריות", ומסר תיאור עובדתי מספק, באופן שאפשר לקבוע ממצאים עובדיים על בסיס עדותו.

44. אשר לעדותה של אוי, הוסכם על דעת כל חברי המותב, כי תיאורה את משי האלימות שנתקט לפני המערער, הינו "כללי", באופן שלא ניתן לקבוע ממצאים על יסודו. גם שעדותה של אוי שימשה כתמיכת גרסתה של המתלוונת, ונקבעה, בכללותה, כגרסה מהימנה, הctrף בית משפט כאמור למסקנותיה של חוקרת הילדים, לפיהן או' העידה באופן "cotorta", וקבע כי תיאורה לא אפשר להתמקד [ב]אירועים ספציפיים, באופן שניין לקבוע לגיביהם ממצאים מעבר לכל ספק סביר".

45. אל מול האמון המלא שניין בעדויותיהם של המתלוונת ושל יתר בני המשפחה (בכפוף לדברים שנאמרו לגבי אוי), דחה בית משפט כאמור את גרסתו של המערער, מכל וכל. בית משפט כאמור תרגש, כי המערער הינו "אדם קר רוח, שלא היסס להטיל את מלאו האחוריות לחסמים העכורים בין המתלוונת על המתלוונת עצמה". למסקנה זו הגיע בית משפט כאמור, בין היתר, בשים לב לך שהמעערער כינה את המתלוונת, לא אחת, כ"מושגעת", וזאת על אף שהatteatas זו הייתה, לדבריה, "כחץ בליבה". עוד קבע בית משפט כאמור, כי הנסיבות הגורפת של המערער את כל המעשים המិוחסים לו, אינה מתישבת עם עצמת הפגיעה והכאב האותנטי שנגרכמו למતלוונת. גרסתו של המערער, לפיה המתלוונת הייתה הגורם התוקפני מבין השניים, נדחתה על-ידי בית משפט כאמור, בקבועו כי המערער בחר לנצל את הסיטואציה "בצורה צינית", על מנת להציג תמונה כוזבת, ובמילים אחרות, הוא הפך את הקעורה על פיה" (ההדגשות במקור – א.ש.). במושך, דחה בית משפט כאמור את טענות ההגנה שהעלתה המערער. אך, חרף טענותו של המערער, לפיה לא ניתנה לו הזדמנות להציגו בוגע לאישומים השני והשלישי, באשר הוא נחקר במשפטה אך ורק לגבי האישום הראשון, קבע בית משפט כאמור כי לא נפעה זכותו של המערער להציגו מפני אישומים אלו. הגיעו של בית המשפט, גרסתו של המערער, לפיה הוא מעולם לא קיים יחס מיוחד בינו לבין הסכמתה, מהו "הכחשה עקרונית וגורפת" (ההדגשות במקור – א.ש.), אשר חולשת גם על האישומים השני והשלישי.

46. על יסוד האמור לעיל, החליט בית משפט כאמור, פה-אחד, להרשיע את המערער בעבירות המិוחסות לו באישומים הראשון, השלישי וה חמישי; בעבירות איזומים אחת, במסגרת האישום הרביעי; ובעבירה אחת של תקיפה כלפי יי' (בכך שהמעערער סטר בפניו של יי'), במסגרת האישום השישי. בדעת רוב, הרשיע בית המשפט את המערער בעבירות נוספת של תקיפה כלפי יי' (הכאתו של יי' על-ידי המערער באמצעות חgorה ועיקום אוזני), בתחום החולקת של השופטת ברוד. לצד זאת, זוכה המערער, מחמת הספק, מעבירות התקיפה שייחסו לו כלפי אוי.

גזר דין של בית משפט כאמור

47. ביום 31.12.2013, נגזר עונשו של המערער. בפתח הדברים, עמד בית משפט קמא על האמור בתסקיר שירות המבחן בעניינו של המערער. המערער הינו בן 53 שנים, אב ל חמישה ילדים, ללא עבר פלילי, אשר עליה לישראל מأتיפיה. הוא ס"מ 12 שנות לימוד באתיפיה, ולאחר עלייתו ארצתה הוא עבד כ-18 שנים, עובר לעצמו, בבית החולים "לניאדו" במחלקה הסיעודית. עוד צוין בתסקיר, כי לאחר מעצמו של המערער התגורשו בני הזוג. בהתייחסו לעבירות בהן הורשע, הבהיר המערער כל סוג של אלימות כלפי בני משפחתו, וכן "טשטש את אחוריותו לביצוע המעשים". המערער המשיך להאשים את המתלוננת כי היא העילה עליו עלילת שווה, משום שהוא התרחק ממנה בשל הצורך לפרנס את הילדים, וטען כי היא השפיעה עליהם להיעיד נגדו. להתרשםו של שירות המבחן, קיימים אצל המערער מאפיינים התנהגותיים המצביעים על סיכון גבוה להישנות עבירות דומות. עוד עליה מן התסקיר, כי המערער הינו "אדם המרכז בעצמו ובצריכיו", ושל כך הוא "נעדר יכולת אמפתיה" לקורבנות העבירה. מטעמים אלו, מנע שירות המבחן מהמליצה שיקומית לגבי המערער, וסביר כי העונש ההולם את מצבו של המערער הינו מסר בפועל.

תקיר המבחן מתייחס גם לעניינה של המתלוננת, ונמסר בו כי היא דיווחה לשירות המבחן על מצבה הבריאותי והנפשי הקשה. המתלוננת מטופלת תרופטיבית לצורך תפקוד יומיומי, והוא עדין חששה תחששות אימה, פחד, והיעדר בטחון עצמי, על רקע היוצאה קרובן לאלימותו של המערער במשך שנים. שירות המבחן התרשם מתלוננתה של המתלוננת להתמודד עם הסיטואציות, הדורשות ממנה להגן על עצמה ועל ילדיה. היא מטופלת במרכז למניעת אלימות, ולידה מטופלים על-ידי שירות הרווחה. המתלוננת עודנה חששת מפני המערער, ומלוות אותה תחששות אשמה ומידור מצד משפחתו של המערער.

48. בבאו לקבוע את מתחם העונש ההולם לעבירות בהן הורשע המערער, עמד בית משפט קמא על חומרת מעשיו של המערער, כפי שהדברים משתקפים מכלול הנסיבות שהוכחו בפני בית המשפט. נקבע, כי האלימות המינית, הפיזית, והሚולית, בה נקט המערער כלפי אשתו, והאלימות אותה הפגין המערער כלפי י', מצביעות על מסוכנותו של המערער כלפי בני משפחתו. לכך יש להוסיף את "הנזק הנפשי שנגרם לקורבנות העבירה, מהם נגלו הביטחון והשלווה בתחום התא המשפחתי". לאחר זאת, ובשים לב למידניות הענישה הנוגגת במקרים דומים, קבע בית משפט קמא כי מתחם הענישה, באשר לעבירות שביצע המערער כלפי אשתו (שלושה מעשי האינוס; עבירות התקיפה; וUBEIRAT HAYOMIM), נع בין 4 ל-8 שנות מאסר; וכי מתחם הענישה, באשר לעבירות האלימות שביצע המערער כלפי י', נע בין מספר חודשי מאסר ל-18 חודשים.

49. לצורך קביעת עונשו של המערער בתחום המתחם, זקף בית משפט קמא לזכותו של המערער, בין היתר, את עברו הנקי; את נסיבותיו האישיות שאין מן הקלות; את מצבו הבריאותי; ואת התנהגותו החיובית של המערער בעת מעצמו. לחובת המערער, שקל בית משפט קמא את נתוני תסקיר שירות המבחן, כמפורט לעיל. לאחר שכלל כל הנתונים הרציכים לעניין, גזר בית משפט קמא על המערער עונש כולל של 5.5 שנות מאסר לריצוי בפועל, בגין ימי מעצמו, וזאת בנוסף ליתר העונשים המפורטים בפסקה 3 לעיל.

טענות המערער בערעו (ע"פ 919/14)

50. ביום 27.5.2014, הגיש המערער הودעת ערעור פורמלית. נימוקי הערעור המפורטים הוגשו ביום 4.2.2014, באמצעות בא-יכוחו של המערער, מטעם הסנגוריה הציבורית.

51. ערעורו של המערער מתמקד, בעיקרו של דבר, בהכרעת דינו של בית משפט קמא, בדges על הרשותו בעבירות הנוגעות במתלוונת. לחילופין, מלין המערער על חומרת עונשו.

אשר לערעור על ההחלטה הדין, נטען על-ידי המערער כי שגה בית משפט קמא באופן הערכת מהימנותה של המתלוונת, ומנגד, בהתייחסותו השלילית למהימנותו של המערער. עדותה של המתלוונת, כך לשיטתו של המערער, לצד הויטה עדות כבושא, הייתה "כה לקונית, מגומגת ומבולבלת, עד כי לא ניתן לתת בה אמון ולבסס עליה ממצאים כלל ועיקר". נטען, בהקשר זה, כי גרסתה של המתלוונת בנוגע לאיושומים השני והשלישי נחשפה על-ידה אך ורק בחיקירתה השלישייה המשטרתית. עוד נטען, כי המתלוונת בבית משפט הכריכה את כלל אירועי האינסידיו, עד כדי כך שהיא עצמה התקשתה להבחן ביניהם. בהתייחס לעדותה של המתלוונת בבית משפט קמא, טען המערער כי דרך ניהול חקירתה הייתה "חריגה ומעוררת תמיונות רבות". המתלוונת, כך נטען על-ידי המערער, הפגינה שכחה ובלבול, בצורה יצאת דופן, ונזקקה, ללא הרף, לרענון זכרונה. המערער הוסיף וטען, בהקשר לכך, כי גם לאחר שרוען זכרונה, "לא הצליחה המתלוונת לזכור פרטים שבלייטת האישומים, ובמרבית הפעמים הצליחה רק לאשר את הדברים".

בנוסף, טען המערער כי מעורבותו של בית משפט קמא בחיקירתה של המתלוונת, הייתה בלתי ניטרלית, ונטטה נגד המערער "באופן מובהק". בית משפט קמא, כך לגישתו של המערער, הפנה אל המתלוונת שאלות מדרייכות רבות, אישר במקומה עובדות המצויות בגרעין האישומים, ופירש באופן חד צדי את דבריה. המערער הוסיף וטען, כי בית משפט קמא השפיע, יתר על המידה, "מדמותה השברירית והפגיעה של המתלוונת" ומ"הdamnazione שנעשתה למערער", והדבר מצא את ביטויו בהרשעתו של המערער בכלל העבירות, חרף החסר הראייתי שאינו מאפשר הרשותה. המערער הוסיף עוד, כי המתלוונת "אין כל בעית זיכרון", והוא ראייה לא התקשתה לספר בפירוט על אודות אירעויות אחרים בחו"ל בני הזוג, אשר אינם פליליים.

בהמשך, טען המערער כי שגה בית משפט קמא כאשר מצא חיזוקים לעדותה של המתלוונת, בעדויותיהם של ילדי בני הזוג, ובמצבה הנפשי של המתלוונת, דבר שעליה מעודהה של המתלוונת עצמה. המערער גורס, כי "הדבר שהפריע למתלוונת ופגע בה יותר מכל, הייתה העובדה כי המערער אינו מסייע לה בפרנסת הבית די הצורך, וכי המערער מזלזל בה, אינו מתיחס אליה כלל אשתו, מכנה אותה 'משוגעת' ושולח אותה ל'פרדסיה'". המערער הדגיש, בהקשר זה, כי המתלוונת נוטלת, מזה שנים רבות, כדורים פיסיולוגיים, ומצבה הנפשי, על דרך הכלל, הינו רועוע. על-כן, סבור המערער, כי מצב נפשי זה של המתלוונת הוא המניע שהובילה להגשת תלונה כוזבת זו".

נטען בנוסף, כי שגה בית משפט קמא בקביעתו כי המערער הינו בלתי מהימן. המערער, כך לעמדתו, דבק בגרסהו בעקבות רבבה לכל אורך עדותו, וניכר עליו כי הוא אינו מנסה ליפות את הדברים, יותר מכפי שהם. המערער מעיד על עצמו, כי בעדותו הוא לא היסס להודות במעשים פליליים אותם הוא ביצע, ובין היתר, בכך שהיכה את ילדיו בישבן לשם חינוכם. ועוד הזכיר המערער, כי הוא זה אשר פנה למשטרת, במהלך הicieoch שפרץ בין בני הזוג, ביום 10.8.2012, "וקשה להעלות על הדעת מצב בו אדם המתעלל במשפחותו ירhib עוז להביא את המשטרה לפתח ביתו".

לבסוף, טען המערער למחדלים שונים שנפלו בחיקירת המשטרה בעניינו, אשר היה בהם כדי לקפח את הגנתו. בין היתר, מדובר על כך שעדותה של המתלוונת לא תועדה במשטרת; וכי המערער לא נחקר בנוגע לאיושומים השני והשלישי. מחדל חקירה

נוסף, שלא ניתן לו המשקל הראוי, לטענת המערער, נוגע לכך שהמעערער לא נשאלת בחקירותיה היכן הבגדים הקורעים, אולם קרע, לכואלה, המערער במהלך ביצוע מעשי האונס. המערער הדגיש, בהקשר לכך, כי טענתה של המתלוונת בעדותה בבית המשפט כי השילכה לפח האשפה בגדים אלו, אינה מרפאה את המחדל החקירתי.

על יסוד האמור לעיל, מבקש המערער לזכותו מכל אשמה.

לחילופין, טוען על-ידי המערער כי יש להתערב בחומרת העונש שהושת עליו. לגשתו של המערער, העבירות בהן הוא הורשע, "הין ברף הנמור", באשר במסגרתן הוא הפעיל כוח מינימלי, ולא נגרם למי מהמתלוונים נזק פיזי מוכחת. למרות האמור לעיל, כך טוען על-ידי המערער, השתמש בית משפט קמא ב"טרמינולוגיה דמנית", אשר הובילה להחמרה רבתית בעונשו. המערער הפנה, בהקשר זה, לעדויותיהן של בנותיו, "מהן ניתן ללמידה, כי המערער אינם אדם רע או אכזר, וגם מקום [בו] שגה, הרי שכוננותו היינו טובות".

אשר לרכיב הפסיכי הכספי שהוטל עליו, סבור המערער כי מדובר בסכום בלתי מידתי, אשר עלול לגרום לו ולבני משפחתו לקריסה כלכלית. לכשישחרר המערער מהמאסר, כך טוען, בכוונתו של המערער לתמוך בילדיו, והשתתת פיזי כספי בשיעור כה גבוה, עלולה לסכל את תוכניותיו אלה.

לבסוף, טוען המערער כי היה על בית משפט קמא להעניק משקל רב יותר לקולות עונשו, לעברו הפלילי הנקוי; ולהיווט אב מסור לילדיו, אשר עבד במשך שנים ארוכות לפרנסת בני ביתו.

חשיבות המשיבה לערוורו של המערער

lgishata shel mishiba, la dabek kol pagim bahrushuto shel mureer, baser harsheya zo mbosset ul tarsiymuto balti amatzit shel beth mespet kma mahatlonet, uel chizukim ledotah, asher nmatzo, be'ikar, bedyotot ildi bni ha'zog. Edotah shel matlonet, ker na'an, hiyeh edot "koherniyut u'veket", af shatakshta le'utim lmasor at edotah beth mespet. U'od na'an, ci chraf tamoddotah shel matlonet um kshiy shpeh v'tchoshot mbochah v'boshah, shcila matlonet lmasor at maloa pfrutim o'dot ha'me'ashim shvatzu ba cmotz shahem, v'havina batofon beror bin shlosht makri ha'ainos. mishiba sbarah, ci dloot pfrutim shnmasro ul-idi matlonet bedotah, nava'a min hakoshi rab la'ed ul ha'me'ashim kashim shehi manat chalqa, kel v'chomer caser mosha'a ha'ishomim hoa be'ala maza c-25 shanim, uimo ha'ia hetgiorah batot beth, b'mashr shnaim arrocot. b'muna lteunato shel mureer, lifiah zcrona shel matlonet ro'yan le'utim kro'bot, zivna mishiba ci "ha'nukodot legavhan ro'unnah matlonet ainin rotov, unenin b'pfrutim matzosafim ul tayo'ra ha'mahoti shel airoyim". ker ha'ida, h'daber, lgishata shel mishiba, baser lkshya shel matlonet l'makd at airoyim b'masgurat berora shel zmanim v'moudim. U'od na'an ul-idi mishiba, ci ckel shk'iyotot storiot l'shalan bedotah shel matlonet, la nafeg "gru'in ha'amta", hnobu'man ha'udot. mishiba ha'zicha, bahaksher zo, ci harsheya shel mureer nsmacha, b'nosaf le'dotah ha'mihmana shel matlonet, gem ul chizukim shonim le'udot zo, v'bcil zat, udoyiotihem shel iladi bni ha'zog, v'matzba ha'npsi haksha shel matlonet.

המשיבה הוסיפה וטענה, כי שאלות שהפנו חברי המותב בבית משפט קמא, נועדו, בעיקרם של דברים, "להגישים את חובתו של בית המשפט להוציא את האמת לאור ולבירר את הדברים עד תום, כך שבסופה של יום יהיה פרושה בפניו התמונה העובדתית המלאה, וכך יוכל להכריע בה". מכל מקום, כך לגישה של המשיבה, לא חרג בית משפט קמא מתקיד, "ובוודאי שלא נגרם למערער עייפות דין שיש בו כדי להשפיע על התוצאה בערעור".

בمعנה לטענתו של המערער, לפיה נפלו בחקירותו מחדלי חקירה היורדים לשורשו של עניין, ציינה המשיבה כי, ככל שנפלו פגמים כאלו ואחרים, הגנתו של המערער לא קופча, וממילא לא נפגעה יכולתו הסבירה של המערער להציגן מפני האישומים נגדו.

לאור כל האמור, סבורה המשיבה כי יש לדוחות את הערעור על הכרעת הדין.

טענות הצדדים בערעור שכנדג (ע"פ 1174/14)

54. אל מול ערעורי של המערער על חומרת עונשו, הגישה המשיבה, ביום 13.2.2014, ערעור שכנדג המופנה כלפי קולת העונש. בפתח דבריה, הדגישה המשיבה את חומרת מעשיו של המערער, אשר לאורך שנים נהג באלים ובדרכיו השפלה כלפי אשתו. על רקע זה, גורסת המשיבה כי העונש שהושת על המערער הינו עונש מקל ביותר, וזאת בין היתר, בשים לב לנזקים הנפשיים והפיזיים שנגרמו למחלונת מידיו של המערער. עקב מעשי המערער, כך נטען, סובלת המחלונת מדיכאון, היא נזקקת לטיפול רפואי, והוא מוצפת בזיכרונות חוזרים של האירועים הקשים אותם חוותה. המשיבה הוסיפה וטענה, כי "החמרה בעונשו של [המערער] תסייע בתהילך השיקום של המחלונת ושל ילדיה הקטנים להחזרת הביטחון והחוון הנפשי לחיהם".

עוד נטען על-ידי המשיבה, כי שגה בית משפט קמא בקובעו מתחם ענישה כולל בנוגע לחמשת האישומים הקשורים למחלונת.رأוי היה, כך נטען, ליתן משקל רב יותר לריבוי המעשים, או לקבוע מתחמי ענישה נפרדים לכל אחד מהם.

55. בمعנה לערעורה של המשיבה, חזר המערער על טענתו, לפיה העבירות בהן הורשע, "אין בעלות חומרה יתרה ואין ממשתייכות לرف הגבוה, לא כלפי המחלונת, ולא כלפי [י']". ועוד נטען, כי לאיש מהמחלונים לא נגרם נזק של ממש, ולכן אין לקבל את ערעור המשיבה. נהفور הוא, כך נטען, יש להקל בעונש, ככל שלא יתקבל הערעור על הרשותו בדיון של המערער.

תסקיר מבחן משלים שהוגש בעניינו של המערער

56. בתסקיר משלים, ביום 16.3.2015, נאמר, כי המערער, אשר מרצה כיום את עונשו בבית הכלא "צלמון", מתפרק בכלא באופן תקין, ועובד הכשרה מקצועית בתחום החיווט. המערער, כך על-פי התסקיר המשלים, נכון במפגשים ראשוניים של קבוצה פסיכו-חינוכית לעבריני מין. הוא ביצע, אמן, את כלל המטלות במסגרת הקבוצה, אך מיעט לשתף את الآخרים במחשבותיו ובעולםו הפנימי. לפיכך, קשה להעריך את השפעת הקבוצה הטיפולית על המערער. לבסוף, צוין בתסקיר המשלים, כי התרומות גורמי ההטיפול בקשר למערער, הינה כי מדובר באדם שעבירות המין שלו הין חלק מהיותו בעל דפוסים קלסיים של גבר אלים". זאת,

בבונוסף על העובדה שבמהלך טיפולו, המשיך המערער להכחיש את העברות בהן הורשע "באופן גורף".

דין והכרעה

57. לאחר שעניינתי בcobד ראש בפסק דין של בית משפט קמא, במסכת העדויות והראיות שהונחו לפני, ובערעור הצדדים בע"פ 919/14 ובע"פ 1174/14, הגעתו לכלל מסקנה, כי יש לדחות את ערעורו של המערער, על שני חולקים, ואילו דין ערורה של המדינה להתקבל, במובן זה שלמנין תקופת המאסר של המערער לרצות מאחורי סORG ובריח, יתווסףו 18 חודשים מאסר, כך שהמערער ירצה, בסופו של דבר, 7 שנים מאסר, בגין ימי מעצרו, והכל כפי שיפורט להלן.

58. תחילה, אדון בטענותיו של המערער בוגע להכרעת הדין, ובעיקר אתמקד בנסיבותיו של המערער על הערכת מהימנותה של המתלוונת בידי בית משפט קמא. בהמשך, ATIICHIS לטענותו של המערער באשר למחדלים שנפלו, לכואורה, במהלך החקירה. לבסוף, אדון בערעוריהם ההדדיים שהגישו הצדדים על מידת עונשו של המערער.

59. בפתח הדברים, יש להציג כי ערעורו של המערער על הרשותו בדיון, נסוב, בעיקרו של דבר, על קביעות מהימנותו ומצאיו בעבודה שנעשה על-ידי בית משפט קמא. מן הראו, אפוא, להזכיר מושכלות ראשונים, לפיהן ערכאת הערעור אינה נוטה להתערב בקביעות מעין אלו, אשר נעשו על-ידי הערקה הדינית. כיצד, לערכאה הדינית ישנה עדיפות מובהקת על-פני ערכאת הערעור, שכן היא זו אשר מתרשםת באופן ישיר ובלתי אמצעי מן העדים המופיעים בפניה, מאופן מסירת עדותם, מהתנהגותם והתנהלותם על דוכן העדים, ומשפט גופם. זאת, כאשר ערכאת הערעור מבססת את מסקנותיה, ככלל, על יסוד החומר כתוב המונח לפניה (ע"פ 5920/13 אטלן נ' מדינת ישראל (2.7.2015) (להלן: עניין אטלן); ע"פ 2921/13 ריטבורג נ' מדינת ישראל (1.1.2015); ע"פ 4428/13 שטרית נ' מדינת ישראל (30.3.2014)).

דברים אלו יפים, גם כאשר מדובר בהערכת מהימנות של קורבן עבירות lain. זאת, על אף שבUberot כדוגמת דא, שומה על בית המשפט לבחון באופן מדויק וקפקני את הכרעת הדין המרשיעה, ובמיוחד כאשר ההרשעה נשענת על עדות יחידה של קורבן העבירה, בליווי הנמקה בלבד, כאמור בסעיף 54א(ב) לפקודת הראיות [נוסח משולב], התשל"א-1971 (להלן: פקודת הראיות) (ראו, בהקשר זה, עניין אטלן; ע"פ 10/5768 פלוני נ' מדינת ישראל (8.6.2015); ע"פ 2911/11 פלוני נ' מדינת ישראל (5.10.2014); ע"פ 5633/12 נימן נ' מדינת ישראל (10.7.2013) (להלן: עניין נימן); ע"פ 11/8680 פלוני נ' מדינת ישראל (5.6.2013)).

לצד זאת, נקבע כי במקרים חריגים, יש בידי ערכאת הערעור שיקול דעת רחב יותר להתערב במקרים עזובדים שנקבעו על-ידי הערקה הדינית, חרף יתרונה של האחיזנה, כמפורט לעיל. כך הוא הדבר, כאשר הכרעתה של ערכאת הערעור התבessa, בעיקרו של דבר, על ראיות בכתב, להבדיל מהתהשרותה מן העדים; כאשר מצאי המימנות מבוססים על טעמי שבגיאון; כאשר קיימים פגמים מהותיים באופן קביעת מהימנות העדים על-ידי הערקה המבררת; או כאשר ערכאת הערעור סבורה כי לא היה אפשרות של הערכאה הדינית לקבוע את הממצאים שנקבעו על-ידה (ע"פ 13/433 מדינת ישראל נ' פלוני (2.6.2014); ע"פ 26924/12 בעארני נ' מדינת ישראל (29.10.2013); ע"פ 11/3578 סטרוק נ' מדינת ישראל (13.8.2012)).

60. לאחר שהבהירנו את גבולות הגזירה לדינוינו, נעבור לבחון את השאלה, האם, כטענת המערער, שגה בית משפט קמא בקביעות המהימנות שנעשו עליו, שעל יסודן נקבעו הממצאים העובדיים, הדרושים להכרעה בעניינו של המערער.

קביעת מהימנותה של המתלוננט

61. ראשית לכל, יש להזכיר את הכלל הקבוע בסעיף 54א(ב) לפקודת הראות, המורה בזה הלשון:

"הרשיע בית משפט במשפט על עבירה לפי סימן ה' לפרק י' לחוק העונשין, תשל"ג-1977, על פי עדות יחידה של הנפגע, יפרט בהכרעת הדין מה הנע אותו להסתפק בעדות זו".

על-פי כלל זה, מצווה בית המשפט לנמק, באופן מפורט ומשכנע, מה הביאו להסתפק בעדות יחידה של קורבן עבירות מין, לצורך הרשות נאשם, הנוטן את הדין לפניו. כאמור לעיל, ערכאת הערעור נדרשת לבחון בקפדנות יתרה עדות יחידה של קורבן לעבירת מין, גם אם ההרשעה לוותה בהنمקה ממנה ומשכנע של הערכאה הדינית (ראו, בהקשר זה, עניין נימן, והפסיקה המצוותת שם). בענייננו, פירט בית משפט קמא בהרחבה את הטעמים שהנעו אותו ליתן אמון מלא בעדותה של המתלוננט. ונזכיר, כי בפני בית המשפט עמדו ראיות תומכות נוספות לעדותה של המתלוננט, אליהן אעמדו בהמשך, ומשמעותן אין מדובר, ממשך, מetail, בעדות יחידה. וכן תיאר בית המשפט את התרשומות הבלתי אמצעית מן המתלוננט:

"המתלוננט העידה בכנות. היא תיארה את הדברים بصورة אותנטית, וביטהה צער, כאב ופגיעה רבה כתוצאה מעשי של [המערער]. אצין כי עצמת הכאב שביטהה המתלוננט מתישבת עם האלימות המינית, הפיזית, והAMILIT שחיי מנת חילקה. איןני סבורה כי אילו הסכוסר בין בני הזוג היה בעיקרו עקב מחלוקת הנוגעת לפרנסת בני המשפחה וחלוקת מטלות הבית, היינו עדים לכך רב המציף את המתלוננט". (עמ' 57 להכרעת הדין).

בית משפט קמא ביסס את עמדתו זו על מאפייני התנהלותה של המתלוננט, כמו גם על דברים שהמתלוננט אמרה, ובין היתר:

א. חששה של המתלוננט מפני עדותה נגד המערער, דבר אשר בא לידי ביטוי בגילוי בכיוון העדים, ובביטויים פיזיולוגיים שונים שנלוו לעדותה. כך, כאשר נשאלת המתלוננט האם היא מוכנה להעיד בנוכחות המערער, היא השיבה, "אני מפחדת שאני רואה אותו זהה אונס. יש לי לחץ, כאב ראש ולחץ בחזה. אולי כל הגוף שלי" (עמ' 23 לפורתוקול). יצוין, בהקשר זה, כי בהמלצת עובדת סוציאלית, נשמעה עדותה של המתלוננט שלא בנוכחות המערער, תוך שימוש בטלוויזיה במעגל סגור.

ב. תיאורה האותנטי של המתלוננט את הסימנים שהותיר המערער בגופה, אשר מסבים לה, לטענה, עד היום, כאבים בעת שהיא משתמשת במים חמימים ובסמן.

ג. תיאורה של המתלוננת את הנזקים הרגשיים והנפשיים שנגרמו לה כתוצאה מן המעשים שביצע בה המערער. כך, מסרה המתלוננת כי: "אני בשביל לגדל את הילדים שלי עד עכšíו סבלתי, התAFXקתי, אני לא אישת בריה עכšíו, אני אישת חולה מאד, כל ההתעלולות שלו, כל מהלך" (עמ' 125 לפרטוקול). וזאת, כי מצבה הנפשי הקשה של המתלוננת תואר בהרחבה בתסוקיר המבחן שהוגש בעניינו של המערער.

ד. התנהלותה של המתלוננת בעת העימות שנערכ בינו לבין הזוג, התנהלות המלמדת על "הפגיעה וחוסר האונים של המתלוננת", אל מול המערער. המתלוננת, כר עולה מתמליל העימות, קראה לעבר המערער, כשהיא נתונה בסערת רגשות, "אני עזיפה, אני עזיפה, אתה, שאני ישנה, אתה מרים אותי, אותך, בכוח, בלי, בלי לhirur אותו, בלי שום דבר", ועוד "אפילו אתה לא אומרים מילה, אף פעם, אתה, בזמן שאתה רוצה, אתה בא, ובכוח, אני שם" (ת/11א, עמ' 6), ובהמשך, "וכל הזמן, במה שאתה לא מסכימה, שוכב בכוח. משתמש בכוח [...] בלי לדבר איתני, בלי כלום" (ת/11א, עמ' 11).

העולה מן המכול הווא, כי עדותה של המתלוננת נקבעה כמהימנה על-ידי בית משפט כאמור לא רק על יסוד ההתרשםות הבלבתי אמצעית ממנה וمعدותה, אלא גם על אופן שחזור החווית הקשות שהיו מנת חלקה, אליו התלווה פרץ רגשות אונטניטיים ובוטויים פיזיולוגיים שונים.

לצד האמון המלא שניתן בגרסתה של המתלוננת, עמד בית משפט כאמור על קיומן של ראיות תומכות, אשר יש בהן כדי לחזק, באורח משמעותי, את מהימנותה גרסתה של המתלוננת. כך לדוגמה, העידו ילדי הזוג, כי שמעו את המערער, לא אחת, מכינה את המתלוננת "משוגעת", וקורא לה לлечת לטיפול נפשי. אוד' מסרה, כי כאשר כינה המערער באופן זה את המתלוננת, היא הייתה "נדלקת", ו"היא הגיבה קשה" (עמ' 191 לפרטוקול). ש' מסר בעודתו, כי המתלוננת אינה אישת אלימה, וכי היא לא הרימה מעולם יד על המערער (עמ' 205-206 לפרטוקול). עדותה של או' בפני חוקרת הילדים שימושה, אף היא, כתמיכה לגרסתה של המתלוננת. או' סיפרה לחוקרת הילדים על אודות מאורעות אותו עבר, בו פנה המערער למשטרה:

"אני שומעת את אמא שלי צורחות ופתאותם אני נכנסת לחדר, אני... כאילו ממש התעוררתי, הייתי מופתעת. לא ידעתי מה קרה. שאלתי את אמא 'מה קרה אמא? למה את צורחת? מה קרה?' ואז היא התחללה לצרוח ו... ואז פתאותם אני רואה את אבא שלו מסתכל עלייה במבט אiom ומפחיד, ו... הבנתי ש... יכול להיות הם רבים. אז אמא שלי התחללה לצרוח עליו ולהגיד לו 'זה מה שאתה עושה לי כל הזמן וכל הזמן אתה פוגע بي' [...] ראייתי את הפרצוף שלה, את הבעת פנים שלה היה ממש כאילו היא רוצה לבכות" (ת/1, עמ' 5).

ובהמשך, מסרה או':

"הוא הסתכל עלייה במבט אiom כזה והוא ממש פחדה, היא הסתכלה עליו בתוך העיניים ו... ואז אחר כך היא כאילו... ראייתי את המבט בפנים שלה, היא פחדה. היא פחדה כאילו ממש. היא לא ידעה מה לעשות. ואז אחר כך היא כאילו ניסתה להגן על עצמה ואז כאילו היא נפלה אחרת. כאילו היא עוד שנייה נפלה אחרת [...] היא כאילו, אני לא יודעת. היא ניסתה כאילו להגן על עצמה [...] היא לא ידעה מה לעשות. כאילו מרובה סחרחות שהיא קיבלה והפחד היא [...] עוד שנייה נפלה אחרת" (ת/1, עמ' 7).
עמוד 23

יצוין, כי חurf הקביעה, לפיה עדותה של אוי בפני חוקרת הילדים אינה יכולה לשמש בסיס לקבעת מצאים לגבי מעשי האלימות שביצעו בה, לכארה, המערער, קבע בית משפט קמא, כי עדות זו יכולה לשמש כתמכה לעדותה המהימנה של המתלוונת.

לצד עדויות ילדי בני הזוג, ראה בית משפט קמא במצבה הנפשי הקשה של המתלוונת משום ראיית חיזוק נוספת לעדותה בבבית המשפט.

63. אל מול האמון המלא שניתן בית משפט קמא בגרסתה של המתלוונת, נדחתה גרסתו של המערער, מכל וכל. בית משפט קמא הדגיש, כי המערער לא מסר גרסה אמינה, והסבירו להאשמות שהועלו נגדו, היו בלתי מתקבלים על הדעת. קר, ציין בית המשפט כי:

"טענת [המערער], שלפיה המתלוונת רקמה קונספירציה נגדו, תוך שהיא מכנישה דברים בפי הילדים, נשמעת בלתי סבירה [...]"

גרסתו של [המערער], שלפיה המתלוונת היא הגורם האלים והתקופני, ואילו הוא הקורבן, אינה עולה בקנה אחד עם עדויות המתלוונת והילדים".

(עמ' 75-76 להכרעת הדין).

בית משפט קמא הגיע למסקנה זו, גם על רקע ההפוך בין הביטויים הרגשיים שהפגינה המתלוונת על דוכן העדים, לבין קור הרוח בו היה נתון המערער, בעת מסירת עדותו בבית המשפט:

"מלול העוצמה הרגשית שביטה המתלוונת, שנבעה מכאב אמיתי, התרשםתי [מהמערער] כאדם קר רוח, שלא היסס להטיל את מלאו האחריות לחסם העכורים בין המתלוונת על המתלוונת עצמה, מבלתי שהוא נטל כל אחריות להתנהגותו ולמעשה"] (עמ' 76 להכרעת הדין).

אופן מסירת עדותה של המתלוונת בבית משפט קמא

64. חלק נכבד בערעورو, הקדיש המערער למאפייני עדותה של המתלוונת בבית משפט קמא. המערער טען, כי המתלוונת מסרה, בסופו של יומם, עדות "לקונית, חסירה, מגומגת, ומבולבלת ובעיקר נסחטה ממנה על דרך של חקירה נגדית", ולכן לא ניתן לקבוע למצאים עובדיתיים על בסיסה של עדות זו. אקדמיות תוצאה להנמקה ואצין, כי אין בידי לקבל את טענות זו של המערער. סבורוני, כי חurf הקשיים באופן מסירת עדותה של המתלוונת בבית המשפט, גרסתה של המתלוונת בכללותה הייתה מהימנה, קוגהרטנית, ומתיישבת כהלכה עם הגיון הדברים. להלן אפרט את הטעמים העומדים בסיסו עמדתי זו.

65. בית משפט זה עמד, לא אחת, על המאפיינים הייחודיים של עדות קורבן לעבירות מין, ועל קשייו לשחרור את האירועים

הטראותים שהיו מנת חלקו. בשל אופיה הייחודי של עבירות המין והטרואה שהיא מסבה לקורבנה, שומה על בית המשפט לבחון את עדותו של קורבן עבירות המין בצורה קפדנית אך רגילה, ומתוך התחשבות בקשייו של הקורבן לשחרר במדוקך את האירועים, למסור מועדים מדוייקים ושעות ספציפיות, וליתן הסבר לחוסר תגובה או להתנהלות, הנתפסת בעיני המתבונן מהצד כחסרת הגון או כבלתי מתקבלת על הדעת. יפים, בהקשר זה, דבריה של השופטת ט' שטרסברג-כהן, בע"פ 993/00 שלמה נ' מדינת ישראל, פ"ד נו(6) 205, 233 (2002) (להלן: עניין שלמה):

"הליך שחרור האירועים האלימים על ידי קורבן עבירותimin מין שחווה אותם מעצמם טראומה מחודשת המתבטאת בחיטוט בפרטיו הפרטימ של חוויה אiomה, על אחת כמה וכמה כאשר החקירה היא תוקפנית [...] אין לצפות מאדם כי יזכיר פרטיאו טראומטי כאילו תיעד אותו בזמןאמת, ביחס לאשר מדובר בקורסן עבירתimin. לפיכך השאלה איננה אם קיימים אידויים או התאמות בפרטים, אלא אם miksha כולה היא אמונה, ואם הגרעין הקשה של האירועים והתמונה הכלולות המתקבלת מן העדות והחיזוקים אלה מאפשרים מסקנה בדבר אשמת הנאשם מעבר לכל ספק". (ראו גם: עניין אטלן, בפסקה 20; ע"פ 10/5768 פלוני נ' מדינת ישראל, פסקה 9 (8.6.2015); ע"פ 14/2848 סיגר נ' מדינת ישראל, פסקה 26 (12.11.2014); ע"פ 12/1473 פלוני נ' מדינת ישראל, פסקה 17 (5.11.2014); ע"פ 11/9478 פלוני נ' מדינת ישראל, פסקה 8 (4.9.2014)).

בשל השפעותיה הייחודיות של עבירותimin על קורבנותיהם, הרי, שבניגוד לקרים אחרים, אין לצפות כי גרסתם של קורבנות אלה תהא שלמה, עקבית, Kohärenz וחסרת אידויים (ע"פ 09/5582 פלוני נ' מדינת ישראל (20.10.2010); ע"פ 05/6643 שלמה פלוני נ' מדינת ישראל (3.7.2007)). לפיכך, וכי שנספק לא אחת, בבוא בית המשפט לבחון את מהימנות גרסת קורבן עבירתimin, הוא יכול להסתפק "בגרעין האמת" שבה, ולעתים אף "בגרעין הקשה" של הדברים. יתרה מזאת, במקרים מסוימים רשאי בית המשפט לקבוע ממצאים עובדיים על יסוד גרסתו של קורבן לתקיפה מינית, חרף שקרים או אמיית אמת מצידו (ראו, בין היתר, ע"פ 08/9497 שאוזכר לעיל; ע"פ 07/1947 פלוני נ' מדינת ישראל (20.12.2009); ע"פ 08/5636 פלוני נ' מדינת ישראל (26.1.2009)). יצוין, כי "דזוקא זכרן מופלג' של פרטימ, אחרי שחלף זמן רב מעת התרחשות האירועים ועד למtan העדות, עלול לפגום במהימנותו של עד" (ע"פ 11/9478 שאוזכר לעיל; ע"פ 03/1258 פלוני נ' מדינת ישראל, פ"ד נח(6), 625, 637 (1.3.2004)).

על יסוד האמור לעיל, והגמ שעדותה של המתלוונת בבית משפט קמא לא הייתה חפה מקשיים, ניתן היה לקבוע על בסיסה 66. ממצאים עובדיים שהביאו להרשעה של המערער. בית משפט קמא לא התעלם מחוסרים או מסתיירות מסוימות בעדותה של המתלוונת, אך, חרף זאת, החליט ליתן בה אמון מלא, ואני סבור כי קיימ בסיס להתערבותנו בקביעה זו. כאמור לעיל, בית משפט קמא מצא חיזוק לעדותה של המתלוונת גם במצבה הנפשי הקשה, דבר שהוכר בפסקה CRAIIT CHIZOK בעלת משקל ממשי (ע"פ 13/2921 ריטבורג נ' מדינת ישראל (1.1.2015); ע"פ 11/6140 פלוני נ' מדינת ישראל (9.5.2012); ע"פ 10/4776 פלוני נ' מדינת ישראל (22.10.2012)).

67. כאן המקום להידרש לטענתו של המערער בנוגע למעורבותו של בית משפט קמא בחקירהה של המתלוונת על דוכן העדים. המערער טוען, כי בית משפט קמא בחר צד, ונטה "באופן מובהק לחובת המערער". בכך, לשיטתו של המערער, חתר בית משפט קמא תחת תפקודו לשומר על ניטרליות שיפוטית. אין בידו לקבל טענות זו של המערער. תחילה, אזכיר את הכלל הקבוע

בסעיף 175 לחוק סדר הדין הפלילי [נוסח משולב], התשמ"ב-1982 (להלן: "הסדר") פ', לפיו: "סימנו בעלי הדין את חקירתם, רשאי בית המשפט לחקור את העד; ורשאי הוא לשאול עד שאלה גם במהלך חקירתו בידי בעלי הדין להבהת עני שנותעורה בה". סעיף זה מותר, אפוא, לבית המשפט לחתך חלק בחקירהו של עד, ככל שהדבר דרוש לשם הבהת סוגיה העולה מעודתו של אותו עד. עוד יש להפנות לסעיף 167 לחוק, לפיו רשאי בית המשפט להורות, מיזמתו, על זימון של עד או על צירוף של ראיות מסוימות, במסגרת ההליך המתנהל לפניו. הוראות אלו ואחרות, מטרתן לספק לבית המשפט כלים על מנת להגיע לחקירה האמת ולקיים משפט צדק, תוך שמירה על אובייקטיביותו ונייטרליות בין הצדדים (ראו, בהקשר לכך, התייחסות נרחבת לתפקידו של בית המשפט, בפסק דין בע"פ 10/2012 כהן נ' מדינת ישראל, פסקאות 40-47 (29.5.2014); וראו גם: ע"פ 6144/10 גטצאו נ' מדינת ישראל, פסקה 27 לפסק דין (10.4.2013) (23.1.2012)). כפי שציין השופט ס' ג'ובראן, בע"פ 10/2842 קלדרון נ' מדינת ישראל, פסקה 15:

"...נון הוא הדבר כי אל לו לשופט לרדרת מכוסאו וליטול לעצמו את מלאכתם של בעלי הדין. אך מנגד, אין תפקידו של השופט מתמחזה בנסיבות סבילה בנסיבותיו. עליו לשמר על קיומו של הליך הוגן ויעיל. בנוסף, אם נדרש הוא לשאלות הבבירה - על מנת שיוכן להגיע לחקירה האמת - רשאי הוא להפנות שאלותיו לעדים. מידת ההतערבות הנדרשת או כמות השאלות הדרושה (עליה מלין העורער במקרה שלפניינו), איינה ניתנת או צריכה הגדרה מראש. היא נגזרת מ谋רכובות ויחודיותו של כל תיק ותיק. עיקרו, שהשאלות המופנות יהיו חסרות צבע, בלבד יתאפשר או יכנס בית המשפט לנעליו של אחד הצדדים".

ואכן, בית משפט קמא היה, במקרה דנא, אקטיבי למד"י ונטל חלק פעיל בחקירהה של המתלוונת. שופטי המותב הפנו, לא אחת, שאלות אל המתלוונת, ובמקרים מסוימים ביקשו ממנה להתייחס לדברים שעלו בחקירהה במשפטה. מכך אין להסיק כי בית משפט קמא חרג מתקמידו וכי נגרם לערער עיוז דין, עקב מעורבותו זו של בית משפט קמא. בית משפט קמא מצא לנוכח נוהג כפי שנגע על מנת שת לעמוד בפניו התמונה המלאה, ולנוכח העובדה כי המתלוונת התקשתה לTARGET בפרוטרוט ובמודוק את מעשיו של המעורער - אבי-ילדיה. ואזכור, כי המתלוונת נדרשה להעיד על מעשים מיניים ואיינטימיים שביצע בה המעורער, כאשר מדובר באישה דתיה, אשר דבקה במסורת העדה האתנית עליה היא נמנית, ומקפידה על צנעת הפרט. וכך, לדוגמה, באו הדברים לידי ביטוי, כעולה מהפרוטוקול:

"כב' הש' ברוד': אז השאלה היא מה שאמרת במשפטה: שהוא הניס את איבר המין שלו
לאיבר המין שלך, זה מה שהוא?"

cn. להגיד ככה, קשה לי באמת להגיד את זה."

(עמ' 41 לפרטוקול)

ועוד רואו:

"כב' השופט

פינקלשטיין: כשאת אומרת שהוא עשה כמו במקרה הראשון, הכוונה מה? שהוא הניס

עמוד 26

את איבר המין?

[המתלוננת]: כן."

(עמ' 41 לפרטוקול)

בית משפט קמא לא התעלם מן הקשיים עם התמודדה המתלוננת במהלך עדותה, והטיעים כי:

"הकשי של המתלוננת לתאר את פרטי עבירות המין נושא האישומים הראשון, השני והשלישי: התרשםתי שהמתלוננת היא אישת צנעה וביישנית, וזאת מאשר גם [המערער]. אמנם המתלוננת דוברת את השפה העברית, אך היא לא ניחנה בעושר לשוני, וזאת להבדיל [מהמערער] שהגיע הארץ לפני המתלוננת, והצליח להשתלב היטב גם בمعالג העובודה. בנוסף, השמירה של המתלוננת על צנעת הפרט בנושא יחסית אישות נובעת גם מיהוותה אישה דתיה, וגם מתרבות ארץ מוצאה. לנוכח נתונים אלה, אין תמה שבבית המשפט התקשתה המתלוננת לתאר את האקט המיני, ולא היה מנوس מלהרען את זכרונה מאמרותיה במשטרה" (עמ' 59 להכרעת הדין).

בנסיבות אלה, סבורני כי לא נפל פגם בדרך שבה התנהל בית משפט קמא, ובਮעורבותו המוטעית בחקירתה של המתלוננת על דוכן העדים, ואין בדי לקלל את הטענה כי נגרם למערער עיוות דין בשל כך.

כబישת העדות

כפי שנפסק לא פעם, משקלה הראייתי של עדות לא יפגע אף ורק עקב כבישתה של העדות, ככל שיש בידי העד הסבר סביר לכך שכבש את עדותו (ע"פ 10/4178 פרג' נ' מדינת ישראל, פסקה 124(19.9.2013); ע"פ 10/3834 והבה נ' מדינת ישראל, פסקה 102 (6.3.2013). ועוד נפסק, כי כאשר בעבירות בגין עסקין התופעה של כבישת העדות אינה נדירה, שכן לעיתים קרובות, מתקשים הקורבנות לחשוף את המעשים הקשים שבוצעו בהם, בשל הקשיים הנפשיים והרגשיים הכרוכים בחשיפה זו, ולנוכח ההשלכות האישיות והמשפחתיות, שיש לעצם פניויהם למשטרה (ע"פ 11/9478 פלוני נ' מדינת ישראל, פסקה 7 (4.9.2014); ע"פ 13/5949 שרכה נ' מדינת ישראל, פסקה 27 (17.3.2014); ע"פ 09/9399 ארליך נ' מדינת ישראל, פסקה 32 (10.8.2010)).
דברים אלה נאמרים ביתר שאת, כאשר עסקין בעבירות בגין בתוך המשפחה:

"כבישת עדויות של קורבנות מעשי בגין על אשר אירע להם הינה תופעה נפוצה ומוכרת בחלק גדול מעבירות המין. הדבר מוכר במינוח בעבירות בגין המתבצעות בתוך המשפחה במסגרת מערכת יחסים מורכבת בין העבריין לבין קורבן העבירה... הנסיבות המביאות קטין, קורבן עבירות בגין במשפחה, לכבות את עדותו הן אכן רבות ומורכבות, ולרוב הן אין מונחות על-פי היגיון וניתוח רצינוני של אדם בוגר. לכबישת העדות במצבים כגון אלה יש לרוב הסבר סביר המugen בנסיבות המיעילות של העניין ובמציאות החיים שבה שרווי קורבן

העבירה, ولكن אין בה כדי לפגוע באמינות גירסת המתלונן" (ע"פ 00/2485 פלוני נ' מדינת ישראל, פ"ד נה(2) 918, 926-925 (2001)).

ומהתם להכא. המתלוננת, כפי שתואר בהרחבה לעיל, הינה אישה מסורתית, ובעלת תפיסות שמרניות לגבי חי אישות, צניעות בכלל. לאורך שנים ארוכות, חוותה המתלוננת התנהגות משפילה ואלימה, פיזית ומילולית, מצד בעלה, אשר ערערה את בבחונה העצמי והחלישה אותה נפשית. לא יפלא, אפוא, מדוע העדיפה המתלוננת להמשיך ולספג את הפגיעה בה, מבליל להתلون על אותם מעשים. בכך יש להוסיף, כי המתלוננת פנתה, לאפעם, לערער בבקשתה להתגרש ממנה, אך הוא איים עלייה "אני הולך מכניס אותך לחושך, אני לא אטגרש ממך בשלום" (עמ' 58 פרוטוקול). ובכך לא סגי, שהרי כאשר פנתה המתלוננת ל-צ', אביה, וסיפרה לו כי המערער נוקט כלפי באלים, הגיב צ' בкус, כפי שסיפר בעדותו: "אני עשתה עלייה שאסור לדבר על זה [...] זה אסור כי בתרבות שלנו, במדינה שלנו זה מותר שבעל יריבץ לאשתו. זה רגיל, זה לא ממשו" (עמ' 407 פרוטוקול).

דברים אלו מספקים, לטעמי, הסבר סביר, אף לעלה מכך, לככישת עדותה של המתלוננת, ולהגשת התלונה על-ידה רק לאחר שהוגדשה סאת הייסורים שלה.

לסיום, נראה כי אין כל בסיס להטענותו בקביעות המהימנות שנעשו על-ידי בית משפט קמא, בדgesch על מהימנות גירסתה של המתלוננת, אשר, כאמור, נתמכה בריאות חיצונית נוספת. באותה מידה, גם אין מקום להטעב בדוחית גירסתו של המערער ובקביעה כי מדובר בגרסה בלתי מהימנה, מהטעמים שפורטו על-ידי בית משפט קמא.

מחדרי חקירה

70. המערער טוען, כאמור, כי נפלו בחקירהו פגמים ומחדרי חקירה שהיה בהם כדי לקפח את הגנתו. לטענת המערער, יש לראות מחדרי חקירה, בעיקר, את העובדה שהוא לא נחקר במשטרה על אודות האישומים השני והשלישי; ואת העובדה שחקירת המתלוננת במשטרה לא תועדה בתיעוד חזותי.

לטעמי, יש לדחות את טענותיו אלו של המערער. סבורני, כי אין בעובדה שהמערער לא נחקר באופן ספציפי בנוגע לאיושומים השני והשלישי, כדי להשפיע, כהוא זה, על הגנתו. זאת שכן, גירסת המערער, לאורך כל הדרך, הייתה כי אין כל אמת בדברים, וכי הוא מעולם לא קיים יחס מיין עם אשתו, שלא בהסתמכתה. המערער חזר, פעם אחר פעם, על הטענות הגורפת את המעשים, ואף טען כי אשתו מעילה עליו. לפיכך, מקובלת עליי עמדתו של בית משפט קמא, לפיה החשטו של המערער בנוגע לאיושום הראשון "חולשת" גם על האישומים השני והשלישי. אשר לטענה בדבר היעדר תיעוד חזותי של חקירת המתלוננת, נחה דעתך כי הדבר לא השפיע על יכולתו של המערער להתגונן מפני טענותיה. כפי שעולה מוחומר הראיות, עדות המתלוננת תועדה בכתב; למערער ניתנה הזדמנות לחזור את המתלוננת בחקירה נגדית; והעימות שנערך בין בני הזוג תועד בכתב ובאופן חזותי. מטעמים אלו, הגעתו לכל מסקנה, כי אין בפנינו מחדרי חקירה כלל, ומכל מקום, אין מדובר בגורם שגורם לשורשו של עניין, וניתן להגיע למסקנה כי לא נגרם למערער כל עיוות דין. ראו, בהקשר זה, את שציינתי בעניין נימן: עמוד 28

בהתאם תשתית ראייתית מספקת להוכחת אשמו של הנאשם, הרי שאין בקיום של מחדלי חקירה, כשלעצמם, כדי להביא לזכותו של הנאשם. בחינת טענות הנוגעות למחדלי חקירה תעשה בשני שלבים: תחיליה יש לבחון האם מדובר כלל במחדל חקירה. רק אם המענה לשאלת הראונה הוא בחוב, יש לבחון את השאלה, האם בשל מחדלי החקירה הנטען, נפגעה יכולתו של הנאשם להתחזק כראוי עם חומר הראיות אשר עמד נגדו, עד כי קיים חשש ממשי כי הגנתו קופча, כמו גם זכותו להליך הוגן. בჩינה זו נעשית, תוך שקלול המחדלים הנטען אל מול התשתית הראייתית שהונחה בפני הרכאה הדינית" (ראו גם: ע"פ 2478/12 אגדית, תוקן מטעם מדינת ישראל, פסקה 22 (13.5.2015); ע"פ 1643/10 פלוני נ' מדינת ישראל, פסקה 13 (25.1.2015); ע"פ 3947/12 סלאח נ' מדינת ישראל, בפסקה 44 (21.1.2013)).

71. עולה מן הכלול, כי אין כל מקום להטעותנו בהכרעת דינו המפורטת והיסודית של בית משפט קמא. לפיכך, יצא לחברי לדוחות את ערעורו של המערער לעניין הרשותו בדיון.

הערעורים על גזר הדיון

72. הלכה פסוכה היא, כי ערכאת הערעור אינה נוטה להטער במידת העונש שהושת על-ידי הרכאה הדינית, אלא אם מדובר בסטייה קיצונית מדיניות הענישה המקובלת במקרים דומים, או כאשר נפלה בגין הדין טעות מהותית (ע"פ 4498/14 גרידיש נ' מדינת ישראל (13.5.2015); ע"פ 5323/12 אבו ליל נ' מדינת ישראל (17.6.2014); ע"פ 10/12 7702/14 כהן נ' מדינת ישראל (29.5.2014)).

לאחר שבחנתי את החומר שלפני, ונתתי דעתן לטיעוני הצדדים, הגיעו לכל מסקנה, כי עונשו של המערער סופה מהותית לפחותה מרמת הענישה הראשית, ולפיכך יש מקום לקבל את ערעור המדינה, כפי שיפורט להלן.

73. העבירות בהן הורשע המערער הינן חמורות על-פי כל אמרת מידת, ומעידות על אופיו האלים של המערער, אשר הפגין אלימות מנינית, פיזית, ומילולית כלפי אשטו, ואלימות קשה כלפי בנו הקטן¹⁴. המערער ניצל את חולשתה ופגיעתה של אשטו, על מנת להשלט עליה את מרותו, ולספק, בכל מחיר, את יצירוי המינים, מבלי להתחשב ברצונותיה, ובהתנגדותה למשים. למתלוננת, היא הנגעת העיקרית מעשי של המערער, נגרם נזק רב, פיזי ובעיקר נפשי, והוא נותרה מוחלשת, מצולקת, ופגעה. די לי אם אזכיר קטע אחד מדברי המתלוננת, שנמסרו מעל דוקן העדים, כשהיא ממරת ב בכיכ:

"כל החים שלי זה נתן לי כתם בכל הגוף, בחיים, בחיים, בחיים, בחיים. אפילו שאני אהיה, אפילו שאני אהיה מתחת לאדמה, העצמות שלי לא ישכו מה שהתעלל بي ואת מה שעשה לי. בחיים. בחיים." (עמ' 138 לפרטוקול).

74. רבות דבר בפסקתו של בית משפט זה, על חומרתן היתרה של עבירות המין, ובעיקר כאשר עסקיים בעבירות מין המתבצעת במשפחה, במקרה שאמור להיות "חוף המבטחים" של הקורבן. בעירות מעין אלו, מצויים אנו לשמש להקהרין העבירה, ולתבוע את עלבונו ואת הנזקים שנגרמו לו, תוך הטלת עונשים חמורים על העבריין, מתוך משקל הבכורה

על עקרונות הגםול וההרתקה. לפיכך, בהקשר זה, הדברים שנאמרו בע"פ 7951/12 פלוני נ' מדינת ישראל, פסקה 9 (7.4.2014):

"פושט וברור אפוא כי נדרש עונש קשה ומכביד מאד כगמול הולם על מעשי הרעים של המערער, על מנת להרתיע, וכדי למצות את כל תכליות הענישה. ראוי המערער לשנים ארוכות מאד מאחריו סורג ובריח; ראוי הוא, וראויים אחרים שכמותו, למען יראו ויראו, ועל מנת להבטיח את בטחונם של קורבנות פוטנציאליים לעבירות מין בכלל, ובתוך המשפחה בפרט. אלו האחראונים זקוקים באופן מיוחד להגנה שczו, בגין חוסר האונים שבו הם נתונים באין מושיע ומגן בתחום המשפחה".

גם עבירות האלים בתחום המשפחה נתפסות כעבירות חמורות במיוחד, ובית משפט זה נדרש, לא פעם, לומר את דברו, תוך הטלת ענישה קשה ומחמירה:

"מעשי אלימות בתחום המשפחה נתפסים כבעלי חומרה מיוחדת במערכות האיסורים הפליליים העוסקים בעבירות אלימות. הציפייה האנושית הטבעית הינה כי בתחום משפחה ישראלי יחס אהבה, הרמונייה, וכבוד הדדי. הפרטה של ציפייה זו הופכת את השימוש באלים בתחום המשפחה לטופעה העומדת בניגוד עמוק לחוש הצדק האנושי. יתר על כן, במסגרת המשפחה, מופעלת האלים על פי רוב בידי החזק כלפי החלש. פערו הכוחות הם גדולים כהמודבר באלים כלפי קטיניהם או כלפי בת זוג [...]. נפוצותן של עבירות אלה, והצורך להגן על קרבנות האלים [...], תורמים אף הם להחמרה הנדרשת בענישה בעבירות אלה" (ע"פ 6758/07 פלוני נ' מדינת ישראל, פסקה 7 (11.10.2007)).

על יסוד האמור לעיל, סבורני כי אין בעונש הכללי שהושת על המערער ממשום מענה מספק לכל צורך הענישה, ונראה כי יש בעונשו של המערער ממשום סטייה מהותית מרמת הענישה שנקבעה בעבירות כגון דא. כך, בע"פ 5828/13 פלוני נ' מדינת ישראל (23.6.2015), נדחה ערעורו של מערער, אשר נידון ל-6 שנות מאסר בפועל, בגין ביצוען של שתי עבירות אינס של אשתו, לצד עבירות אינס, וכליית שווה. בע"פ 2760/11 פלוני נ' מדינת ישראל (7.2.2013), הורשע המערער בריבוי עבירות של מעשה סדום ובשלוש עבירות אינס כלפי אשתו, בנוסף לשתי עבירות של הפרת הוראה חוקית. על המערער הושטו 9 שנות מאסר לריצוי בפועל, וערעורו נדחה. בע"פ 635/10 פלוני נ' מדינת ישראל (12.1.2012), נידון המערער ל-7 שנות מאסר לריצוי בפועל, בגין עבירה של אינס בנסיבות חמירות כלפי אשתו, בנוסף לעבירות של תקיפת בת זוג הגורמת חבלה של ממש; אינס; וכליית שווה, וערעורו בפני בית משפט זה נדחה.

על יסוד האמור לעיל, הגיעו לידי מסקנה כי עונש המאסר שהושת על המערער במקרה דנן, 5.5 שנות מאסר לריצוי בפועל, הינו מקל יותר על המידה ויש מקום להחמיר, גם שלא נמצא את הדיון עמו, בדרך של ערכאת ערעור, משמתה לקבל ערעור תביעה על קולת העונש. לטעמי, יש ליתן משקל רב יותר לנזקים הפיזיים ובוקר לנזקים הנפשיים שנגרמו למחלונת, עקב מעשי של המערער, ולהשלכות המעשים על יתר בני המשפחה. יצוין, כי אין להקל ראש גם במקרים האלים שהפגין המערער, פעמים לא מעטות, כלפי י', בנו הקטן, אותו הוא הכה באכזריות באמצעות חgorה, עיקם את אוזניו, וסטר בפנוי. לבסוף, יש להציג כי המערער עודנו מכחיש את המעשים בהם הורשע, ולפיכך הוא אינו ראוי להקלה בעונש הניתנת למי שמקבל אחריות על המעשים, וمبיע חרטה כנה עליהם.

אשר על כן, אציע לחבר"י לדחות את ערעורו של המערער גם לעניין העונש, ולאחר מכן את ערעורה של המדינה, במובן זה שיתווסףו 18 חודשים מאסר לתקופת המאסר שעלה המערער לרצות, כך שעונשו של המערער יעמוד על 7 שנות מאסר, בניכוי ימי מעצרו. יתר רכיבי גזר דיןו של בית משפט כאמור יoothרו על כנמו.

סוף דבר

76. על יסוד הנימוקים המפורטים לעיל, אמלץ לחבר"י לדחות את ערעורו של המערער בע"פ 919/14, על שני חלקיו, ולאחר מכן את ערעורה של המדינה בע"פ 1174/14, בהתאם כאמור בפסקה 75 לעיל.

שיפט

השופט ח' מלצר:

אני מסכימים.

שיפט

השופט י' עmittel:

אני מסכימים.

שיפט

הוחלט כאמור בפסק דיןו של השופט א' שחם.

ניתן היום, י"ט באלוול התשע"ה (3.9.2015).

שיפט

שיפט

שיפט

עמود 31

כל הזכויות שמורות לאתר פסקי דין - il.judgments.org ©

